

**Kanada Magyar Újság**  
 Kanada és az angol nyelvű lapok közötti legjelentősebb magyar lapja.  
 Megjelenik: szombaton  
 Előfizetési ára évi \$3.00  
 Külföldi országokban \$3.60  
 Szociális, kulturális és sport hírek.  
**Winnipeg, Man.**  
 296 1/2 Main Street

**Canadian Hungarian News**  
 Canadian Magyar Újság is the leading Hungarian Newspaper with the largest circulation in the British Empire.  
 Issued every Saturday  
 Subscription Price  
 In Canada \$3.00  
 In foreign countries \$3.60  
 Office and printing plant  
 296 1/2 Main Street  
**Winnipeg, Man.**

# Kanada Magyar Újság

Főszerkesztő: HORDÓSY IVAN Editor

VOL V. EVFOLYAM

WINNIPEG, MANITOBA, 1928. SZOMBAT DECEMBER 29

NO. 53. SZÁM.

## CHRISTMAS THOUGHTS

By the time these lines appear in print we will be celebrating the biggest Christian Holiday, the feast of the nativity of Jesus Christ. It would be good for all of us during these days to remember the ideals he preached, he lived and died for. During the centuries, with the progress of civilization his simple messages of universal love of human undertaking and forgiveness have all but lost their meaning to all of us. People as well as nations strive for egotistic goals furthering their own ambitious schemes unmindful of other individuals, groups or nations.

When Christian Nations go to War they pray to the same Christian God as if he were but a tribal God of olden days. The priests of the selfsame religion pray to Him asking victories for the arms of their nation, forgetting that in the opposing camps clergymen of the same religious faith pray to him on behalf of their own people. Instead of love and understanding as was originally preached by the founder of Christianity many of his successors preach hatred, foster strife and dissension amongst their followers. They do not realize what a shortsighted policy this is. It not only causes irreparable damages amongst the various nations, but is also pronouncedly detrimental to the Church itself.

People, at least thinking people realize that there is something wrong with a religion which has abandoned its basic principals, the very foundation upon which it was formed and the very reason why it was enabled to grow and prosper. If it would not have been for the doctrine of universal love and of aiding the poor and helpless, Christianity would never have swept the world as it did. Let us therefore all remember these facts during the coming holidays, let us try to forget personal grievances and let us instead endeavour to live up to the ideals of our faith.

Let us be tolerant with our fellow beings, let us remember that all Christians pray to the same Lord, even if we do it in a different way or a different language. If every one of us in his small way would try to practice that what our Lord preached the world would rapidly become a better place to live in. If children at school would be taught to love their fellow beings, or at least trying to understand them there would be no more wars with its subsequent devastations, miseries and sufferings. We pride ourselves of being civilized yet when we go to war we are no better than any of the so called savages. We kill our fellow beings thereby breaking one of the basic laws of our religion and we do this with the sanctioning of the Church.

If there are grievances amongst Nations, as there will always be, let the matter be discussed in a friendly way instead of sacrificing thousands of lives and very often in vain. Of course we are but human with human passions and ambitions, but let us at least try to realize that our fellow creatures are constituted the same way as we, they too have their passions and ambitions. If we can get together and perhaps compromise, each of us sacrificing something we may be able to reach an understanding in an amicable way and thus save the world from another and I think fatal calamity.

This is our Christmas message to our readers and we do hope that at least some of us will realize the importance of putting aside personal or even national ambitions for the sake of the universal development and progress of all mankind.

## Katonai diktatura Horvátországban

A szerb kormány egy ezredes vezette ki Horvátország katonai kormányzóvá, ami az amugyis izgatott kedélyeket Horvátországba még jobban felizgatta s bár látszatra még minden csendes, kétségtelen, hogy a horvátokat a katonai diktatura sem téríti el politikai állásfoglalásuktól s a teljes autonómia követelésétől.

## A "Leviathan" postarablói nyomában

A HÜTLEN BANDAVEZÉRT ELARULTA A MENNYASSZONYA — Bizonyára emlékeznek még a Kanadai Magyar Újság olvasói arra a szenzációs postarablóra, melyet a világ legnagyobb hajójának, az United States Lines "Leviathan"-on követtek el a nagy ügyességgel és körültekintéssel dolgozó betörők. Nem kevesebb mint félmillió dollár értékű kötvényt és jó csomó készpénzt vittek el s az Egyesült Államok legjobb detektívjei is tanácstalanul állottak a titokzatos bűnüggyel szemben.

Bár minden jól arra vallott, hogy a szenzációs postarablást egy szervezett betörőbanda követte el, a jómódú oly szakértelemmel tűntették el a nyomokat, hogy a rendőrség már azt hitte, hogy örökre kerekelt el dottak.

Vége most közelebbi adatokat sikerült a hatóságoknál egy magát meg

## A HALÁLOS ÍTELET MEGSZÜNTETÉSE ANGLIÁBAN

A Kanterbury érsek támogatásával Angliában nagyméretű akció indult meg a halálbüntetés megszüntetése érdekében, amely még száz év előtt is 200 bűncselekményt lehetett sújtani.

Száz év előtt még a birkalopásért is kötélt általi halál járt s gyermekeket is lehetett kivégezni. Ezen már régebben huzódó mozgalom legutóbb főleg azért újult ki nagy erővel, mert egy 18 év előtt halálra ítélt a kegyelmi úton életfogytiglan börtönt szenvedő egyén esetében most derült ki, hogy teljesen ártatlanul vádolták.

## A TÁRSASUTASOK ROTHERMERE LORDNÁL

(A KANADAI MAGYAR ÚJSÁG SAJÁT KABELTAVIRATA LONDOBÓL) LORD ROTHERMERE, A TÖRTÉNELMI MAGYARORSZÁG VISSZÁLLITÁSAÉRT ÉS A MEGSZALLOTT TERÜLETEK MAGYARLAKTA VI. DEKEINEK VISSZACSATOLÁSAÉRT FOLYTATOTT VÉDELMI HARC LÁNGLEIKU APOSTOLA A MULT PENTEKEN FOGADTA A KANADAI MAGYAR ÚJSÁG TÁRSASUTAZÓIT, KIKET HORDÓSY IVAN FŐSZERKESZTŐ MUTATOTT BE A NEMES MAGYARBARÁTNAK.

EZUTÁN LONDON EGYIK LEGÉLŐKELŐBB SZÁLLODÁJÁBAN, A CLARIDGE HOTEL KÜLÖN TERMEBEN VOLTAK EBÉDRE HIVATALOSAK A TÁRSASUTASOK. AKIKNEK NEVÉBEN HORDÓSY FŐSZERKESZTŐ HOSSZABB ANGOL BESZÉDBEN ÜDVÖZÖLTE A MAGYAR ÜGYLELKES PÁRTFOGÓJÁT ÉS BIZTOSÍTOTTA A KANADAI MAGYARSÁGNAK BRIT ESZMEK IRÁNTI LOYALITÁSÁRÓL.

ROTHERMERE LORD VALASZÁBAN AZ ANGOL KÖZVELEMENY MAGYARSÁG IRÁNTI SZIMPATIJÁT HANGOZTATTA ÉS ANNAK A REMENYENEK ADOTT KIFEJEZÉST, HOGY A VILAG LELKIISMERETE E-ELŐBB-ÜTÖBB RAESZMÉL A TRIANONI KÉNYSZER-BEKE KATASZTRÓFÁLIS TEVEDESEIRE ÉS MELTANYOLNI FOGJA A MAGYAR NÉP JOGOS KÖVETELÉSEIT.

## A magyarfaló Scotus Viator

IS KIABRANDULT A KISANTANT KISEBBSÁGI POLITIKÁJÁBÓL —

KOLOZSVAR, december 16. — kor következhetik be. ha az új kor. A Patria, a román parasztpárt itteni hivatalos lapja, Románia tíz év után és elmergeitett kisebbség kérdést az ország összes kisebbségeinek teljes Scotus Viator tollából, aki Seaton Watson néven évtizedek óta magyarországi újságíró és a bécsi és berlini tüszés ellenes propagandát fejtett ki úgy évek óta, amikor az emberek szívesen Angliában, mint Amerikában. Ebben elmondja, hogy annak idején elfogultan védelmezője volt a román nemzetiségnek s ezzel megváltotta magának a szabad kritika jogát. A kisebb ségi kérdést sürgeően meg kell oldani s a monarchia utóállamainak rá kell térniök a békeszerződések realis megvalósításának útjára.

— A teljes konszolidáció — írja Scotus Viator — Romániában csak ak

## Ismét gázolt a vonat

A MICHIGAN CENTRAL EXPRESS

KIIRTOTT EGY ÖTTAGU CSALADOT

Brandfordi jelentés szerint Waterford, Ontario közelében jamét halálos szerencsétlenség történt az egyik vasuti átjárónál. A Michigan Central egyik gyorsvonata ugyanis elütötte Andrew Woods tartományi rendőr a róját, melyben Woodson kívül a felesége, valamint hét, öt és egyéves kgyermekke ül. A mozdony lassú porrá zúzza az autómobil, a bennülőket pedig részint darabokra szaggatja, részint messzire kihaljította a kocsiból, úgyhogy mind az öten azonnal kisseen vedtek.

A vizsgálat szerint a kormányke-reknlé üő Woods vigyázatlansága okozta a katasztrófát. Valószínűleg nem vette észre idejében a vonatot s mire fékezett, már késő volt. Ez már a harmadik vasuti átjáró szerencsétlenség Waterford közelében és csupán az elmúlt hónapban hét emberélet e-sett a gyilkoló acél kerekek áldozatául.

## A bíróság visszafizettette Schoenfelddel a magyaroktól felvett összeget

Mult számunkban megírtuk, hogy a winniepei rendőrség vizsgálatot rendelt el egy Schoenfeld nevű ügynek ügyében, aki ellen az a gyanu, merült fel, hogy munkanélküli magyaroktól 5-5 dollárt vett fel hamis munkaközvetítés címén, amennyiben azt a munka felügyelőt, akihez Schoenfeld az 5 dollárért ajánlólevelét adott, az illető helyen nem is ismerték.

A december 20-án megtartott tárgyalás során a bíróság Schoenfelddel visszafizettette a magyaroktól felvett összeget és a további eljárást beszüntette.

## Magyar temetés a tengeren

Nagy Dező honfitársunk, ki az albertai San Gudoban dolgozik nagy örömmel várta hazulról családját a karácsonyi ünnepekre. Felesége és egyik kislánya szerencsésen meg is érkeztek e hó 21-én Halifaxba, és onnan folytatták utjukat Alberta felé. Az öttestendős Nagy Zita azonban még az Óceánon elköltözött az élők sorából és a hajózási törvények értelmében a hullámokba temették el.

A sors így öröm helyett szomorúságot rendelt karácsony estére egy albertai magyar otthonba, ahova ezuton küldi részvétét a kanadai magyarság. LAPZÁRTA ELŐTT GYÖRGY ANGOL KIRÁLY állapötában lényeges javulás állott be a legújabb kábelek szerint. A legutolsó orvosi jelentés megemlíti, hogy a király nyugodtan töltötte az éjszakát és ötvágya is javult. Bár a teljes felépülést még mesze van a nagybeteg uralkodó, minden remény megvan arra, hogy a javulás állandóul és így az angol nép boldogan töltheti el a karácsonyi és újévi ünnepeket. KÉT EMBER HÖLTRAFAGYOTT Newfoundlandban vasárnap este. Ami kor rájuk találtak St. John egyik külvárosának utcáján, már nem volt bennük élet.

FELAKASZTOTTA MAGAT A 66 éves Dolney, Yorkton, Sask. vagonos pionírja, kit a Yorkton és Otthen környéki magyarok közül is sokan ismernek.

## Népszavazás a Burgenlandban?

A MAGYAR KORMÁNY BÉKESZERZŐDÉSEK MEGVIZSGÁLÁSÁRA IS PARTATLAN BIZOTTSÁG KINEVEZÉSÉT KÉRI

BUDAPEST, december 21. — A magyar kormány a Népszövetséghez memorandumot intézett, amelyben azt kérélemzi, nevezzen ki pártatlan bizottságot, amelynek az volna a feladata, hogy megállapítsa, igazságosak-e a St. Germainben és Trianonban kötött békeszerződések, különösképpen pedig állapítsa meg a bizottság, vajjon a békeszerződések a mai viszonyok és körülmények között igényelhetik-e, hogy továbbra is érvényben maradjanak? Rámutat a memorandum arra, hogy az Ausztriának Németországhoz való csatlakozását célzó mozgalom Franciaországban, Csehszlovákiában és más országokban nagy riadalmat keltett, holott érthető, hogy azok a viszonyok és állapotok, amelyek között az ausztriai németek ma élnek, természetesen teszik, hogy a háboru előtt való jólétüknek legalább egy részét visszacserezni kívánják. Ez pedig csak a Németországhoz való csatlakozás útján remélük elérni.

A magyar kormány tehát azt indítványozza, hogy a megalakulandó pártatlan bizottság bizassék meg annak megállapításával is, vajjon nem volt-e elhibázott lépés, hogy Ausztria és Magyarország közé éket vertek azáltal, hogy a Burgenland területet Magyarországtól elszakították? A magyar kormány a Burgenland területen népszavazás elrendelését kéri: hadd döntsek el azon a területen élők maguk, hova akarnak tartozni és hadd keressék meg ezektől az emberektől, vajjon nem akarnak-e visszakérülni Magyarországhoz?

## ANGLIA LEGUJABB DOMINIUMA

A "Daily Teregraph" eddig meg nem cáfoltt híradása szerint az angol kormányzat régebbi afrikai gyarmatainak és az angol indiai gyarmatok összekapcsolásával keletkező kb. 10,000,000 lakosú területet külön dominiumot készült létesíteni.

## VIGYÁZZUNK A VASUTASZÁLLÁSNA!

Forke bevándorlási miniszter hívtó Thomas Forke Brandonban a már mozgásban lévő személyvonatra akart felszállni, miközben egyik lábát egy megmozdított, hogy amputálni kellett.

## MEGSZÜNT A HÁBORU BOLIVIA ÉS PARAGUAY KÖZÖTT

A PANAMERIKAI KONFERENCIA KÖZBENJÁRÁSA EREDMENYES VOLT POLITIKAI ÉS DIPLOMACIAI KÖRÖKBEN NAGY BIZALOMMAL, JEKINTENEK A PANAMERIKAI KONFERENCIA KÖZBENJÁRÁSA ELEMELYNEK EREMEYNEKÉPEN A KÉT HÁBORUBA KEVEREDETT DEL-AMERIKAI NÉP REMELHETŐLEG MEGSZÜNTETI A HADAKOZÁST. BOLIVIA MARI ELFOGADTA A PANAMERIKAI KONFERENCIA FELAJÁNLOTT KÖZBENJÁRÁST A PARAGUAY ÉS BOLIVIA KÖZÖTT KITÖRT HTÁRVILLONGÁS ÜGYÉBEN, — ENNEK FOLYTAN ALAVETI MAGÁT DÖNTŐBIRÓSGI HATÁROZATNAK.

## MEG AKARTÁK GYLKOLNI A ZÁGRÁBI KERESKEDELMI KAMARA ELNÖKÉT

Budapesti kábeljelentések belgrádi forrásból kapott értesülés alapján számolnak be arról, hogy Vladimir Arkót, a zágrábi Kereskedelmi Kamara elnökét és a horvátok egyik vezéralakját a Zágráb-Belgrád között obogó gyorsvonaton agyon akarták szurni. Arkó segélykiáltására előléto vasutas is megbeszült a támadóval való dulakodásban, a neves horvát üzletembernek azonban nem történt bántódása. Az az általános vélemény, hogy a tervezett gyilkosságnak politikai háttere van.

## Az optáns--pörben megkezdték a tanácskozásokat

Magyarország és Románia delegátusai tanácskozást kezdtek a most Olaszországban tartású Abházában — az erdélyi optánspörben való békes megogyzás érdekében. Az eddigi hírek szerint a két delegáció első találkozásán igen barátságos volt. Ugy hírik, hogy Románia delegátusai a kártalanítás nélküli kiszájtított erdélyi magyar birtokterületekért 15 millió dollárt fognak megengedési értékű felajánlani. Az a vélemény, hogy a magyar delegáció ezt az ajánlatot a békes megogyzás alapjául nem fogadhatja el.



**Kanada Magyar Újság**  
 Kanada és az angol birodalom legjelentősebb vasúti magyar lapja.  
 Megjelenik: szombaton  
 Előfizetési ára: \$3.00  
 Külföldi országokban \$3.60  
 Szankcionált, hitelesítve az újságoknál.  
 Winnipeg, Man.  
 296 1/2 Main Street

**Canadian Hungarian News**  
 Canadian Magyar Újság  
 is the leading Hungarian Newspaper with the largest circulation in the British Empire.  
 Issued every Saturday  
 Subscription Price  
 In Canada \$3.00  
 In foreign countries \$3.60  
 Office and printing plant  
 296 1/2 Main Street  
 Winnipeg, Man.

# Kanada Magyar Újság

Főszerkesztő: HORDÓSY IVAN Editor

VOL V. EVFOLYAM

WINNIPEG, MANITOBA, 1928. SZOMBAT DECEMBER 29

NO. 53. SZÁM.

## CHRISTMAS THOUGHTS

By the time these lines appear in print we will be celebrating the biggest Christian Holiday, the feast of the nativity of Jesus Christ. It would be good for all of us during these days to remember the ideals he preached, he lived and died for. During the centuries, with the progress of civilization his simple messages of universal love of human understanding and forgiveness have all but lost their meaning to all of us. People as well as nations strive for egotistic goals furthering their own ambitious schemes unmiudful of other individuals, groups or nations.

When Christian Nations go to War they pray to the same Christian God as if he were but a tribal God of olden days. The priests of the selfsame religion pray to Him asking victories for the arms of their nation, forgetting that in the opposing camps clergymen of the same religious faith pray to him on behalf of their own people. Instead of love and understanding as was originally preached by the founder of Christianity many of his successors preach hatred, foster strife and dissension amongst their followers. They do not realize what a shortsighted policy this is, it not only causes irreparable damages amongst the various nations, but is also pronouncedly detrimental to the Church itself.

People, at least thinking people realize that there is something wrong with a religion which has abandoned its basic principals, the very foundation upon which it was formed and the very reason why it was enabled to grow and prosper. If it would not have been for the doctrine of universal love and of aiding the poor and helpless, Christianity would never have swept the world as it did. Let us therefore all remember these facts during the coming holidays, let us try to forget personal grievances and let us instead endeavour to live up to the ideals of our faith.

Let us be tolerant with our fellow beings, let us remember that all Christians pray to the same Lord, even if we do it in a different way or a different language. If every one of us in his small way would try to practice that what our Lord preached the world would rapidly become a better place to live in. If children at school would be taught to love their fellow beings, or at least trying to understand them there would be no more wars with its subsequent devastations, miseries and sufferings. We pride ourselves of being civilized yet when we go to war we are no better than any of the so called savages. We kill our fellow beings thereby breaking one of the basic laws of our religion and we do this with the sanctioning of the Church.

If there are grievances amongst Nations, as there will always be, let the matter be discussed in a friendly way instead of sacrificing thousands of lives and very often in vain. Of course we are but human with human passions and ambitions, but let us at least try to realize that our fellow creatures are constituted the same way as we, they too have their passions and ambitions. If we can get together and perhaps compromise, each of us sacrificing something we may be able to reach an understanding in an amicable way and thus save the world from another and I think fatal calamity.

This is our Christmas message to our readers and we do hope that at least some of us will realize the importance of putting aside personal or even national ambitions for the sake of the universal development and progress of all mankind.

## Katonai diktatura Horvátországban

A szerb kormány egy ezredes vezette horvátországi katonai kormányzóvá, ami az amugyis igazított kedélyeket Horvátországban még jobban felizgatta s bár látszatra még minden csendes, kétségtelen, hogy a horvátokat a katonai diktatura sem téríti el politikai állásfoglalásuktól s a teljes autonómia követelésétől.

## A "Leviathan" postarablói nyomában

A HÜTLEN BANDAVEZÉRT ELARULTA A MENNYASSZONYA — Bizonyára emlékeznek még a Kanadai Magyar Újság olvasói arra a szenzációs postarablásra, melyet a világ legnagyobb hajójának, az United States Lines „Leviathan”-on követtek el a nagy ügyességgel és körültekintéssel dolgozó betörők. Nem kevesebb mint félmillió dollár értékű kötvényt és jó csemé készpénzt vittek el az Egyesült Államok legjobb detektívjei is tanácsalanul állottak a titokzatos bűnüggyel szemben.

Bár minden jel arra vallott, hogy a szenzációs postarablást egy szervezett betörőbanda követte el, a jómódúak oly szakértelemmel tüntették el a nyomokat, hogy a rendőrség mármár azt hitte, hogy örökre kerekelt el döttak.

Végre most közelebbi adatokat sikerült a hatóságoknak egy magát meg-

## A HALÁLOS ÍTÉLET MEGSZÜNTETÉSE ANGLIÁBAN

A Kanterbury érsek támogatásával Angliában nagyméretű akció indult meg a halálbüntetés megszüntetése érdekében, amellyel még száz év előtt is 200 bűncselekményt lehetett sújtani.

Száz év előtt még a birkalopásért is kötélt általi halál járt s gyermekeket is lehetett kivégezni.

Ezen már régebben húzódó mozgalom legutóbb főleg azért újult ki nagy erővel, mert egy 18 év előtt halálra ítélt s kegyelmi uton életfogytiglani börtönt szenvedő egyén esetében most derült ki, hogy teljesen ártatlan volt.

## A TÁRSASUTASOK ROTHERMERE LORDNÁL

(A KANADAI MAGYAR ÚJSÁG SAJÁT KÁBELTÁVIRATA LONDOBÓL)

LORD ROTHERMERE, A TÖRTÉNELMI MAGYARORSZAG VISSZA-ÁLLTÁSAÉRT ÉS A MEGSZÁLLT TERÜLETEK MAGYARLAKTA VI-DEKEINEK VISSZACSATOLÁSAÉRT FOLYTATOTT VERNÉLKÜLI HARC LÁNGLELKÜ APOSTOLA A MULT PENTEKEN FOGADTA A KANADAI MAGYAR ÚJSÁG TÁRSASUTAZÓIT, KIKET HORDÓSY IVAN FŐSZER-KESTŐ MUTATOTT BE A NEMES MAGYARBARÁTNAK.

EZUTAN LONDON EGYIK LEGELŐKELOBB SZALLODAJÁBAN, A CLARIDGE HOTEL KÖLÖN TERMÉBEN VOLTAK EBEDRE HIVATALO-SÁK A TÁRSASUTASOK, AKIKNEK NEVÉBEN HORDÓSY FŐSZERKE-SZTŐ HOSSZABB ANGOL BESZÉDBEN ÜDVÖZÖLTE A MAGYAR ÜGY LEL-KES PARTFOGÓJÁT ÉS BIZTOSÍTOTTA A KANADAI MAGYARSÁGNAK BRIT ÉSZMÉK IRANTI LOYALTÁSÁRÓL.

ROTHERMERE LORD VALÁSZÁBAN AZ ANGOL KÖZVELEMENY MAGYARSÁG IRANTI SZIMPATIÁJÁT HANGOZTATTA ÉS ANNAK A RE-MENYENEK ADOTT KIFEJEZEST. HOGY A VILAG LELKIISSMERETE E-ELŐBB-ÜTOBB RAESZMEL A TRIANONI KENYSZER-BEKE KATASZT-ROFALIS TEVEDÉSEIRE ÉS MELTANYOLNI FOGJA A MAGYAR NÉP JO-GOS KÖVETÉLESEIT.

## A magyarfaló Scotus Viator

IS KIABRANDULT A KISANTANT KISEBBSÁGI POLITIKÁJÁBÓL —

KOLOZSVÁR, december 16. — kor következhetik be, ha az új kor. A Patria, a román parasztpárt itteni hivatalos lapja, Románia tíz év után és elmérgesített kisebbségi kérdést az címnel feltüntetést keltő cikket közöl Scotus Viator tollából. aki Seaton megelégedésére tudja rendezni. Mert Watson néven évtizedek óta magyar-be kell vallani őszintén, hogy ma, tíz ellenes propagandát fejtett ki ugy lé még mindig akadályokat gördíte-Angliában, mint Amerikában. Ebben elmondja, hogy annak idején elfogru- nek és nem részéssítik a társadalom minden rétegét egyenlő elbánásban, az egyesülés alkalmával garantált pon ségi kérdést sürögően meg kell olda- ni s a monarchia utóállamainak rá kell térniök a békeszerződéses realis megvalósításának utjára.

— A teljes konszolidáció — írja Scotus Viator — Romániában csak ak

## MEGSZÜNT A HÁBORU BOLIVIA ÉS PARAGUAY KÖZÖTT

A PANAMERIKAI KONFERENCIA KÖZBENJÁRÁSA EREDMÉNYES VOLT POLITIKAI ÉS DIPLOMACIAI KÖRÖKBEN NAGY BIZALOMMAL TE KINTENEK A PANAMERIKAI KONFERENCIA KÖZBENJÁRÁSA ELE. MELYNÉK EREMEYKÉPEBEN A KÉT HÁBORUBA KEVEREDETT DEL-AMERIKAI NÉP REMELHETŐLEG MEGSZÜNTETI A HADAKOZÁST.

BOLIVIA MARIIS ELFOGADTA A PANAMERIKAI KONFERENCIA FELAJÁNLOTT KÖZBENJÁRÁSÁT A PARAGUAY ÉS BOLIVIA KÖZÖTT KITÜRT HTARVILLONGÁS ÜGYÉBEN, — ENNEK FOLYTAN ALÁVETI MAGÁT DÖNTŐBÍROSGI HATÁROZATNAK.

## MEG AKARTÁK GYLKOLNI A ZÁGRÁBI KERESKEDELMI KAMARA ELNÖKÉT

Budapesti kábeljelentések belgrádi forrásból kapott értesülés alap-án számolnak be arról, hogy Vladimír Arkót, a zágrábi Kereskedelmi Ka-mara elnökét és a horvátok egyik vezéralakját a Zágráb-Belgrád között obogó gyorsvonaton agyon akarták szurni.

Arkó segélykiáltásaira előzető vasutas is megebesült a támadóval való dúlakodásban, a neves horvát üzletembernek azonban nem történt bántódása. Az az általános vélemény, hogy a tervezett gyilkosságnak po-itikai háttere van.

## Az optáns-pörben megkezdtek a tanácskozásokat

Magyarország és Románia delegátusai tanácskozást kezdtek a most Olaszországban tartásában — az erdélyi optáns-pörben való békés megegyezés érdekében. Az erdélyi hírek szerint a két delegáció első talál-kozása igen barátságos volt. Ugy hírlők, hogy Románia delegátusai a kár-talanítás nélkül kiszajított erdélyi magyar birtokterületekért 15 millió dol-lárt fognak kiegészítő költségek felajánlani. Az a vélemény, hogy a magyar delegáció ezt az ajánlatot a békés megegyezés alapjául nem fogadhatja el.

## Ismét gázolt a vonat

A MICHIGAN CENTRAL EXPRESS KIIRTOTT EGY OTTAGU CSALADOT

Brandfordi jelentés szerint Waterford, Ontario közelében jámért hál-lalos szerencsétlenség történt az egyik vasúti átjárónál. A Michigan Central egyik gyorsvonata ugyanis elütötte Andrew Woods tartományi rendőr au-tóját, melyben Woodson kívül a felesége, valamint hét, öt és egyéves kis-gyermeke ült. A mozdony iszú porrá zusta az autóbilit, a bennülőket pedig részint darabokra szaggatta, ré-szint messzire kihajlította a kocsiból, ugyhogy mind az ötön azonnal klszen vedtek.

A vizsgálat szerint a kormányke-réknél ülő Woods vigyázatlansága o-kozta a katasztrófát. Valószínűleg nem vette észre idejében a vonatot s mire fékezett, már késő volt. Ez már a harmadik vasúti átjáró szerencsét-lenség Waterford közelében és csupán az elmúlt hónapban hét emberélet e-sett a gyilkoló acél kerekek áldozá-tául.

## A bíróság visszafizettette Schoenfelddel a magyartól felvett összeget

Mult számunkban megírtuk, hogy a winniepegi rendőrség vizsgálatot ven-dett el egy Schoenfeld nevű úgynök ügyében, aki ellen az a gyanu, merült fel, hogy munkanélküli magyartól 5-5 dollárt vett fel hamis munkaköz-vetítés címén, amennyiben azt a mun-ka felügyelőt. akihez Schoenfeld az 5 dollárért ajánlólevelet adott, az ille-tő helyen nem is ismerték.

A december 20-án megtartott tár-gyalás során a bíróság Schoenfelddel visszafizettette a magyartól felvett összeget és a további eljárást beszüntette.

## Magyar temetés a tengeren

Nagy Dezső honfitársunk, ki az albertai San Gudoban dolgozik nagy örömmel várta hazulról családját a ka-rácsonyi ünnepekre. Felesége és e-gyik kislánya szerencsésen meg is ér-keztek e hó 21-én Halifaxba, és on-nan folytatták utjukat Alberta felé.

Az öttestendős Nagy Zita azonban még az Óceánon elköltözött az élet sorából és a hajózási törvények érte-lmében a hullámokba temették el.

A sors így öröm helyett szomorú-ságot rendelt karácsony estére egy al-bertai magyar otthonba, ahova ezuton küldi részvétét a kanadai magyarság.

## LAPZARTA ELŐTT GYÖRGY ANGOL KIRALY

Állapo-tában lényeges javulás állott be a leg-újabb kábelek szerint. A legutolsó or-vosi jelentés megemlíti, hogy a király nyugodtan töltötte az éjszakát és étvágya is javult. Bár a teljes felépü-léstől még messze van a nagybeteg uralkodó, minden remény megvan ar-ra, hogy a javulás állandósul és így az angol nép boldogan töltheti el a kará-csonyi és újévi ünnepeket.

KÉT EMBER HOLTRAFAGYOTT Newfoundlandban vasárnap este. Ami kor rájuk találtak St. John egyik kül-városának utcáján, már nem volt ben-nük élet.

FELAKASZTOTTA MAGÁT A 66 éves Dolney, Yorkton, Sask. vagyos pionírja, kit a Yorkton és Otthon kör-nyéki magyarság közül is sokan ismer-tek.

## Népszavazás a Burgenlandban?

A MAGYAR KORMÁNY BÉKESZERZŐDÉSEK MEGVIZSGÁLÁSÁRA IS PÁRTATLAN BIZOTTSÁG KINEVEZÉSÉT KÉRI

BUDAPEST, december 21. — A magyar kormány a Népszövetséghez memorandumot intézett, amelyben azt kérelmezi, nevezzen ki pártatlan bi-zottságot, amelynek az volna a feladata, hogy megállapítsa, igazságosak-e a St. Germainben és Trianonban kötött békeszerződések, különösképen pe-dig állapítsa meg a bizottság, vajjon a békeszerződések a mai viszonyok és körülmények között igényelhetik-e, hogy továbbra is érvényben maradjanak? Rámutat a memorandum arra, hogy az Ausztriának Németországhoz való csatlakozását célzó mozgalom Franciaországban, Csehszlovákiában és más országokban nagy riadalmat keltett, holott érthető, hogy azok a viszonyok és állapotok, amelyek között az ausztriai németek ma élnek, természetese-szezik, hogy a háború előtt való jólétüknek legalább egy részét vissza-szerezni kívánják. Ez pedig csak a Németországhoz való csatlakozás utján remélők elérni.

A magyar kormány tehát azt indítványozza, hogy a megalakuló pártatlan bizottság bizassék meg annak megállapításával is, vajjon nem volt-e elhibázott lépés, hogy Ausztria és Magyarország közé éket vertek az-által, hogy a Burgenland területét Magyarországtól elszakították? A magyar kormány a Burgenland területén népszavazás elrendelését kéri: hadd dönt-sék el azon a területen élők maguk, hova akarnak tartozni és hadd kérde-zék meg ezektől az emberektől, vajjon nem akarnak-e visszakérülni Magyar-országhoz?

## ANGLIA LEGUJABB DOMINIUMA

A „Daily Teregraph” eddig meg-nem cáfolt híradása szerint az angol kormányzat régebbi afrikai gyarmatai-nak és az apolötti német, afrikai gyar-matok összekapcsolásával keletkező kb. 10,000,000 lakost számláló óriási területből külön dominiumot kémsül létesíteni.

## VIGYÁZZUNK A VASUTRASZÁLLÁSAL

Forke bevándorlási miniszter fivé-re Thomas Forke Brandonban a már-mozgásban lévő személyvonatra akart felmáslni, miközben egyik lábát egy megcsúszott, hogy amputálni kellett.



## ÉVVÉGI MÉRLEG

A jó gazda is éppenny, mint a jó üzletember fontolóra veszi ilyen időtáiban az elmúlt esztendő gazdasági vagy üzleti eseményeit, szóval évvégi mérleget készít — ha papíron nem is, legalább gondolatban, — hogy megtudja mennyi nyereséggel vagy veszteséggel zárult az év tovaépült 365 napja. És ugyan-est meg kell tennie minden lelkiismeretes embernek: pontosan meg kell állapítania az elmúlt esztendő erkölcsi mérlegét — mit nyertünk, mit veszítettünk, milyen lehetőséggel indulhatunk neki a bekopogtató újévnek.

De ugyan mire való ez a tulbuzgóság — mondhatja valaki — hiszen ha nyereséggel zárult az elmúlt év mérlege, akkor minden rendben van, ha pedig veszteséggel — akkor ugyanis mindig kár tehát tépelődni rajta. Különben is a mai rohanási láztól fűtött modern világban nem ér rá az ember megállni egy kis elmélkedésre, hogy az alatt a maholnap mindinkább gyűrűlő érvényesülési és pénzszerzési alkalmakat elszalaszolja. Minek is érvényesülnék el a huszadik század magasba ívelő hajnalán a fehér ember kulturájának egyik legfiatalabb, de máris legelőrehaladottabb és talán legtöbbet ígérő országában?! Ahol az ember jogainak megbecsülése, a nemzetiségek szabadsága, a gazdag és szegény egyenlősége és az általános jólét csábító érzése hatja át ugy a kunyhók, mint a paloták lakóit. Ahol a képzett elme és az izomtól duzzadó karok együttes erőfeszítésének eredménye képen hatalmas iparhábelek és kalászos prérók ontják a megélhetéshez szükségeseket. Ahol sineken rohanó acélkocsisok és posta-repülőgépek gondoskodnak arról, hogy a rokonok és jóbarátok üdvözlései és jókívánságai pontosan befussanak a szeretet ünnepe. Ahol a háboru borzalma nem ismerik olyan pokoli formájában, mint az örökös marakodásra kárhoztatott Európában. Elvégre is Kanadában vagyunk, ahol béke, szeretet és anyagi felkészültség biztosítja a természeti kincsek okszerű kihasználását, melynek természetes következménye a megelégedés.

Szabad ország egyenlő jogokkal felruházott polgárai: kanadaiak vagyunk, — folytathatná ugyanaz a felebarátunk — megvan a megélhetésünk, mit törődünk mi másokkal, miért fájjon a mi fejünk mások sorsa miatt? Mit érdekel bennünket a kanadai magyarság helyzete? És ugyan miért akaszkodnánk bele a középeurópai bonyolult diplomácia görbe nyolcas nyomokon döcögő kerekébe: mikor nekünk magunknak is megvannak a bajaink?

És miután többen akadnak közöttünk, akik így gondolkoznak, annál nagyobb szükségünk van arra, hogy ki-ki bele-nézzen az év végén mélyen a lelkébe, hogy meglássa, mit mutat a mérleg?

Mert — ha az előbb elmondottakban lehet is több-kevesebb igazság — az évvégi mérlegnek van egy másik serpenyője is. És ezen a másik serpenyőn áll a kanadai magyarság zöme. Öreges és fiatalok, régi és új kanadások egyaránt. Keletiek és nyugatiak. Farmerek és iparosok. Favágók és napszomban dolgozók. És ezek nagy sorscsapásokról, éré gabonát fagyasztó nyári éjjelekről, gyenge aratásról, rövid esélésről, bezárt bányák-ról, ki nem nyíló gyárkapukról, meg nem kezdődő erdőmunkák-ról, egyszerű munkanélküliségről, szenvedésről és nélkülözésekről tudnának beszélni, ha nem fagyasztotta volna szájukra a szót a meleg otthon vagy testvéri együttérzés, a szervezett összetartás hiányának kísértetiesen hideg lehellete.

Legyünk őszinték egymáshoz kanadai magyarok, különösen most, hogy az évvégi mérleg játékát nézzük. Legyünk őszinték, nem volt-e nehezebb az idén a sorscsapások amugy is súlyos serpenyője? Nem kellene-e tökéletesebben kovácsolnunk az elmúlt esztendő keserves tapasztalataiból, nem kellene-e végre összefognunk egy minden arra szoruló kanadai magyart segítő szervezetben, mely amellett hogy gyámolítani tudná a szerencsétleneket, egységesen irányított, egész Kanadát átfogó tervszerűséggel építené a kanadai boldogabb magyar élet alapjait, melynek nyomán fajunk rátermettségének és kulturánk létjogosultságának elismertetésével egy erkölcsileg, mint ennekfolytán idővel anyagilag javítani tudna a kanadai magyarság helyzetén.

Értsük meg tehát egymást. Csupán a kanadai magyar társadalom minden számottevő sejtjének kooperációjától, együtt működésétől remélhetjük azt, hogy — ha már szegény hazánk középeurópai fekvésénél fogva „a nem kívánatosak” közé tartozunk — a százezeres kanadai magyarság számához illő pozíciót foglaljunk el Kanada mozalkszerű nemzetiségi lakossága között. Az elmúlt évek tapasztala szerint Kanada hivatalos kö-reitől, amelyek fölél az angol bevándorlók istápolását tartják szem előtt, nem remélhetjük azt a megértő és segítő kezet, amely re a mindenféle szétosztó utkanadások méltán rászorulnak. Külképviseleti hatóságaink csupán a Csonkaországból kivándorolt magyarságot részesíthetik hathatós támogatásban. Nem mintha a megcsonkított Óhazának nem volna egyformán kedves Nagymagyarország vagy a világ bármely pontján született magyar testvéreink, hanem azért, mert a népek önréndelkezési joga és a trianoni kényszerbéké alapján most a megszállott területi magyarokkal mások rendelkeznek.

Hivatalos szervek, egyesületek, irodák és sajtó — ha egyes esetekben még oly sokat tehetnek is a köz érdekében, vég-eredményben nem oldhatják meg teljesen a kanadai magyar problémákat. Ehhez a kanadai magyar társadalom egységesen összefogó ereje kell, tekintet nélkül vallási, politikai nézetekre és hovatartozásra.

És ha 1928-tól való bucsuzásunkkor rátekinünk az elmúlt év mérlegére, fájó szívvel kell megállapítanunk, hogy az összetartás, az együttműködés, a megértés eddig vajmi kevés sulyal nehezedett a serpenyőbe, hogy helyrebillentse a kanadai magyarság életének szomorú oldalait és szépségihátát.

Pedig már nem lehet várunk sokáig. Ha a tapasztalt öreg pionirok itthagynak bennünket, ha a támogatásra szoruló újkanadások szétszédve nyomtalanul felszívódnak vagy elpusztulnak a nagy idegenben — akkor már késő.

A mérleg azt mutatja, hogy valamit kell tenni, amit eddig talán elmulasztottunk. Meg kell értenünk egymást. Végre komolyan fel kell fogunk, hogy a kanadai magyarság értéké-nek igen tekintélyes százaléka nyomtalanul el fog kállódni a „nem kívánatosak” szomorú kálváriáján, ha továbbra is köz-nyűs télienséggel nézzük a dolgokat. A kisnyereségesen fejl-

emelkedő nagyvonalúság, tervszerűség, egyesek vagy csoportok személyes és üzleti érdekein való felülemelkedés és kizárólag az összesség jól felfogott érdekeinek szemelött tartása árán fogja csak elérhető a kanadai magyarság azt, hogy az elkövetkezendő évek mérlege a jelenlegi helyzetnél jobbat, biztatóbbat mutasson.

## Kanadai Testvéreinkhez!

IRTA: IVANFFY TAMÁS

Magyar testvér Keletre nézz,  
hisz ott kel fel Napod!  
Távol bölcsöd Keletbe vész.  
rég elmúlt tegnapod.  
Keleten éltek őseid  
Sorsod téged Nyugatra vitt,  
de ne feledd Keleten él  
egy árva nép, kit sorsa tép,  
ki küzdve — küzd. de hisz — remél,  
hogy feljö virradatja még,  
mert meglesz, mit az Ur akar.  
E nép a néped, — a magyar!

Magyar testvér tekints felénk,  
testvérid ne feledd.  
kik bünhödénk, ha vétkezünk  
minden bűnös helyet!  
Az ősi tölgy ma csonkban áll  
s bus sóhaja Nyugatra száll,  
onnan vár majd segédkezet,  
testvérit, biztatót, erőst,  
ha napja már elérkezett:  
hogy végre már ne éljen öszt  
s ne legyen lombja oly avar.  
E tölgy és tölgyfád, — a magyar!

Magyar testvér, hány éve már,  
hogy szép Napunk leszált?!  
Hány éve már, hogy túrva vár  
hazád feltámadást?!  
Szabad föld volt s fia valál  
az az ország, kit elhagytál  
s ma sorsa béklyó, rabbilincs!  
Ez csörren két kezén  
s balvégzetének párja nincs  
sehol e földtekén!  
Elsenyved itt az ész, a kar.  
mert egy a büne, hogy: magyar!

Magyar testvér így nem lehet,  
egy nem mehet tovább!  
Segélykard csodát tehet,  
világverő csodát!  
Ha sorsod már Nyugatra vitt,  
győzd meg új néped ezreit,  
kik multunkat nem ismerik,  
hogy bűnből lidv sohsem fogan  
Harcolj, míg el nem ismerik  
és — éjjelünk vége van!  
Akkor már végre virradunk:  
Nyugaton kél a mi Napunk!

## A CSIKÓK ELADÓK

Kelemen Están bá' udvarában toporzékolva várta az indulást a két eladó csikó. Idegeskedve rángatták a löcsbeakasztott szarát s kékesfekete löszemükkel kérdőn nézegettek hátra a kocsi mellett pipájával bajlódó gazdára.

— Bezzeg, nemigen sietnétek, ha tannátok, hogy hova megyünk... — ingatta fejét rozszalóan a türelmetlenkedő lovak felé. Közben zsebeiben kutatott az utolsó kénegyufa után. Lassan, tempós mozdulattal gyújtotta meg, mintha az indulás idejét akarná azzal is késleltetni.

A lábánál alkalmatlanokodott árvánmaradt unokája. Vézna kis testén, mint madárijesztőn lötyögött a nagyanyó elnyűtt ruhájából szabott öltözet s szájából nem fogott ki a kérdező szó:

— Mit hoz a vásárból apóka?  
— Valami csak akad...  
— Keszkenyő is?  
— Az is.  
— Cukor is?  
— Az is, más is, csak mán maradj békén... — elégette meg a kérdezősködést s a lovak mellett állingáló asszonyon felejtette a tekintetét. Nézte, hogy mint cirógatja a két eladó csikó nyakát, mint beszél hozzájuk, mint törőigeti kötőjével szemét. Nézte, mosolygás szaladt végig ráncokkal barázdált arcára s szavakat adott ajkára:

— Éppeg úgy siratod, mintha eladó jányok lennének...

Szemére huzta a kalapját s indulatosan tekintett az asszony felé, aki válaszként felcsukló zokogással felelt. Mért sajnálja jobban a csikókat az asszony, mint ő? Nem ő nevelte, etette, itatta s keféltette naponként fényre, hogy még a napsugár is megakadjon, elcsudálkozzék a szőrök fényességén... Miért siratja? Miért nem érti meg, hogy pénzre van szükség, sok pénzre mert fizetni kell s az új urak nem sokat tekintőriáznak a szegény emberrel...

Felkapaszkodott az ülésre, ki akasztotta a löcsből a gyeplőszárazakat s mélyebben szemére huzta kalapját. Mert az ő szemébe is könnyeket sajtolt az elkeseredés. De né lássa az asszony, mert nem férfiembernek való az érzékenyülés. Nem érti meg az okát, hogy minden szem könnyen kapható a sírásra, ha egy másikat is sirni lát. Valamilyen köszönésfélét szűrt ki a fogal közül s megengedte a gyeplőszárazakat:

— Na!  
Nem kellett ostor. A két türelmetlen állat nekiiramodott, prűszkölve röpítette ki a könnyű szekeret a kapun. Az asszony szipogva nézte, míg láthatta s amikor behajította a kapuszárazakat, zokogva támaszkodott a kapufélának:

— Istenemuram, csak megmondhattam volna, hogy jóra van embert nézzen ki a számukra s szavakat adott ajkára:

## A Vörös Paradicsom

Oroszországból, a vörös paradicsomból lassan-lassan, szegényesen csurrannak, cseppenként a hírek. Európa mindig csak gyarló, tökéletlen képet kap arról, mi történik a kínai fal mögött? Az utolsó hét alatt olvasott hírtördelekből állítjuk össze ezt a kis mozaikot, ami itt következik:

A rubel értéke folytonosan esik, ami nagy nyugtalanságot támaszt azok körében, akik az állam sorsát irányítják. Élelmi szerhiány mutatkozik. Különösen Péterváron és Moszkvában kezd a helyzet kényelmetlen lenni. A népbiztosok erre megtiltották a sütemények, kétszersütek és más „luxus termékek” készítését. Arra készülnek, hogy kötelezővé teszik a korpás kenyér sütését, ami nagyon szép eredménye lesz a szovjetrendszer tizenkétéves gazdálkodásának, abban az országban, amelyet óriási gabonatermelése következtében Európa éléstárának neveztek valamikor. Egyelőre az a helyzet, hogy a gyárakból kitóduló munkásság az esti órákban nem tud kenyeret vásárolni, mert a pékek addigra csekély készletüket már eladták. Maguk a szovjetujságok is megdöbbennek azon, hogy milyen gyorsan következményekkel járnak a családi kötelek ellen indított bolsevista agitáció. A Pabocsaja Gazetta című vörös újságban írszó adatok jelentek meg a legutóbbi vonatkozólag. Öreg szülőket minden segélyforrás nélkül dobtak ki gyermekük az uccára, egy aggasztóan fölakasztotta magát, mert a fia egy kopek nélkül elkergette, és így tovább.

A Babocsaja Gazetta megdöbbenve sürgeti, hozzanak törvényt a családi kötelek rendezésére és megerősítésére. A kasszárnyákba bevonuló újoncok között állandó agitáció folyik a szovjet ellen. Dél-Oroszországban, Európá leggazdagabb buza-termő vidékén a kenyérhiány miatt olyan nyugtalanság támadt, hogy katonai csapatokat kellett kiküldeni a lázongók megfékezésére. A szovjetujságokban most jelent meg annak bizottságnak a jelentése, amelyet a donvidéki zenbányák vizsgálóinak a tanulmányozására küldtek ki. A jelentés szerint azóta a per óta, amelyben a német mérnököket több orosz kollegájukkal együtt a termelés szabotálásával vádolták meg, ma sokkal rosszabbak lettek a viszonyok, mint amilyenek voltak a per megindítása idejében. A bányamérnök inkább mint közönséges munkások dolgoznak más vidéken, de nem hajlandók arra, hogy fejükkal feleljenek a doni bányák termelésének eredményéért. A jelentés azt kívánja, hogy a berlini intervencióra szélnek engedett német mérnökök „büntársait”, a börtönről szabadlátra engedett orosz mérnököket engedjék szabadon és állítsák vissza a munkahelyükre továbbá hogy új szakértőket gyűjtsenek Németországban verbuválni, mert különben csődöt mond az egész termelés. Ezek az összefüggéstelen, töredék hírek halvány konturokban sejtetik meg velünk az oroszországi helyzet képét.

Mindez a fejtelenség, egymá nyakára gyülemelő gazdasági zavar hová vezet? Ne mi feleljünk erre a kérdésre, hanem adjuk át a szót Lenin utódjának, Stalin elvtársnak, aki legutóbb Moszkvában heves kitérések közepette támadta meg a bolsevista párt jobbszárnyát, azt állítva, hogy ezek a „méréskeltek” „polgári ideologia képviselői”. Azt vetette szemükre, hogy a mikor enyhíteni kívánják a kapitalisták elleni harcot, amikor a tulhajtott ipari fejlesztéstől féltik a mezőgazdaság érdekeit, amikor ellenzik azt, hogy az állam tökéletesen monopolizálja a külkereskedelmet, a kapitalizmus visszatérésének a lehetőségét, Európá leggazdagabb buza-termő vidékén a kenyérhiány miatt olyan nyugtalanság tá-

nyogni a vizsgálódó borkabátok felé:

— Engedelmes, jámbor kasszárnyák a'...  
— Aztán mennyire tartja? kérdezte a vásáros.  
— Kétezer...  
— Kettő ezret mondott? Jól hallottam?... — kérdező csodálkozással.  
— Kétezezer. Szekerestől, mostól...  
— Mert miért tartsa meg a szekeret, meg a hámozkat? Hogy látásuk mindég a lovakat jutassák eszébe...

Hanem erre már csakugyan kibuggyant két hatalmas kőncsepp a kalapalatti szemekből az arc barázdáin lefelé halad elvezett a bajuszrengetegbe Pirult is érte.

— Enyje... mi eshetett szemembe...? — törőlgette nagy piros keszkenyővel a kőnyek utját.  
— Kétezer?! Sok a' bányák kezdte az ügyeskedést a csiszár — mert nem éppen fogástalanok a jobbsónak a bal. Horgasok.

Hát csak ezt kellett Estánnak hallani. Elfutotta a mély és akkorát kiáltott, hogy a szanforogó lovak is ijedten kapták fel fejüket:  
— Horgasok a kendé!...  
Aztán azzal a határozottan fordított hátát a vizsgáló dást ujrakezdő borkabátos hogy ennek az embernek ne adják. Nem adja, mert nem jó hát ez a rendje. Alig tudta ki-



roszországban? — veti föl a kérdés Stálin. És mindjárt meg is felel rá: „Nos: igenis alkalmas, bármilyen különösnek tűnjék is föl az az elvárás előtt. Még nem téptük ki tökéletesen a kapitalizmus gyökereit! Oroszországban még mindig több lehetősége van a kapitalizmusnak, mint a kommunizmusnak!”

Fogadjuk el Stálin szakértőnek. És akkor már meg is kaptuk a választ arra, hogy az a helyzet, amelynek halvány képét sejtjük velünk az oroszországi hírek, végeredményben hogyan vezet?

**A MONTREALI ÉS WELLANDI MAGYAR EVANGÉLIKUS**

**EGYHÁZAK MEGALAKULÁSA**

A United Lutheran Church in America, az amerikai evangélikus egyház kanadai egyházmegegye Papp János László windsori magyar evangélikus lelkész bízta meg azzal, hogy Kanada azon városában, ahol magyar ajkú evangélikusok élnek megjelölő számban részükre istentiszteleteket tartson és amennyiben ez lehetséges őket egyházakba tömörítse. A magyar evangélikusok nagyrésze más egyházakhoz csatlakozott eddig, mert nem volt egy evangélikus lelkész sem Kanadában, aki ügyüket felkarolhatta s őket evangélikus szellemben tovább nevelhette volna.

A kanadai evangélikus egyházmegegye Papp windsori lelkész indítványára a munkát megkezdte a magyar evangélikusok között is és megígérte, hogy rövidesen újabb magyar evangélikus lelkészek esetleg teológusok Magyarországból való kihozatalával lehetővé fogja tenni azt, hogy az evangélikus magyarság saját egyházának szerényesét mint magyar nyelven tartott evangélikus istentiszteleteken résztvehesen s ne kényyszerüljön arra, hogy más idegen egyházba pusztán a magyar nyelv miatt belépjen.

Egyelőre egész Keletkanada területén (Windsor, Toronto, Welland és Montreal) Papp lelkész végzi a missziós munkát, úgyhogy a Windsortól távolabb

eső városokban havonta egyszer tarthat csak istentiszteleteket.

December 2-án a montreali evangélikusok részére tartott istentiszteletet Papp ev. lelkész a szent Urvacsorát. Az ezen alkalommal megjelentek egyhangulag elhatározták egyelőre egy missziós magyar ev. egyház megalakítását és kérték a lelkészt, hogy őket lehetőleg minél gyakrabban keresse fel a jövőben is. Montrealban több, mint száz magyar evangélikus lakik s meg van minden remény arra, hogy egy szép evangélikus gyülekezetet lehet felépíteni köriükben. Az istentiszteleteket egyelőre a Clarke Ave. és St. Catherine St. West sarkánál lévő angol evangélikus templomban tartja Papp lelkész s távolléte alatt az angol lelkész Rev. Geo Innes, 235 Clarke Ave. Westmount, Montreal áll szívesen rendelkezésére a magyar evangélikusságnak.

December hó 9.-én a wellandi magyar evangélikusok gyűlése össze istentiszteletet a St. Mathew's Lutheran Church néhány nappal ezelőtt felszentelt új angol ev. templomában. Urvacsora osztás után a szép számmal összegyűlt hívek Papp lelkész kérésére gyűlést tartottak, melyen egyhangú lelkesedéssel kimondották a Wellandi Magyar Evangélikus Egyház megalakulását. Gondnoknak választották Lipták András wellandi cukrászmestert, pénztárosnak Balázs Andort, ideiglenes jegyzőnek Lipták Ethelt. A megjelentek kívánságára Papp lelkész megígérte, hogy havonta egyszer rendszeresen mégpedig minden hó első vasárnapján istentiszteletet tart a St. Mathew's Lutheran Church angol ev. templomban. A helyi angol ev. lelkész Rev. S. Gartung 30 Franklin St. Welland, a legnagyobb készséggel áll rendelkezésére mindazoknak, kik hozzá fordulnak Papp lelkész távolléte alatt.

Jövő év januárjában kezd meg a teológiai tanulmányait egy evangélikus magyar teológus a waterlooi szemináriumban s hisszük, hogy tanulmányai végeztével nagy segítséget nyújthat a kanadai magyar evangélikusság szervezési munkájában.



Miért rövidebb a hajút Liverpoolba Churchillén keresztül?

**Poklot varázsolt a földre az Etna kitörése**

**HELYSZINI TUDÓSÍTÁS A TÜZTENGEBŐL**

A komor őszi eső után, amely Rómától kezdve villa San Giovanni-ig elkísért minket Szicília újra megtaláltuk a kék eget és a napot. Valami tavaszi könnyűség volt a levegőben, s mélyes nyugalom, amelyet csak itt lehet találni. Messzínából Taorminába robog velünk a vonat. Az Etnát nem lehet látni. Elrejtik a szem elől az előtlenyuló hegyek s azok a kedves szicíliai dombok, amelyek a narancs- és citromerdők gyümölcsétől ragyogva, szőlőültvényektől borítva lankásan haladnak a tenger felé. Egy kis álomlásnál azonban, amelynek jelzőfényében a Fiume-freddo nevet olvassuk, a vonat valamennyi utasa az ablakhoz rohant: ott az Etna! Nincs rajta semmi hó s a csúcsát parányi, finom füstfelhő veszi körül, az egyik oldalán azonban lobogó lángokból áll.

Nem az a piros füst, amely oly gyorsan megvilágítja Szicília keleti partjainak éjszakáit. A vonat megkerülte a hegyet: Catania. Már az állomáson halljuk a híreket. Ez a mostani kitörés egészen más, mint az öt évvel ezelőtli, amely Linguaglossát fejegette. A láva akkor enyhén lejtőn hömpölygött alá, földmü

velés alá vett területen, ahol nagyobb veszedelem jelentett a fákra és ültetvényekre, mint a házakra. Most azonban a meredek hegyoldalon ömlik a tüzes folyam, úgyhogy órákig méter méter sebességgel halad. Amikor akadályokba ütközik, csökken a sebessége. Ha például a völgybe érkezik, a láva előbb kitölti a völgyet és csak azután folytatja útját.

Az Etna most is megmutatta, hogy kiszámíthatatlan, szeszélyes vulkán. Akkor kezd működni, amikor senki sem gondol rá. A kitörés előtt két nappal még egyáltalán nem lehetett hallani nyilnak s pillanatról pillanatra bezárulnak a régiek. Szakemberek szerint, azért nem lehetett hallani az idén a föld alatti morajlást, mert a kitörés azokból a nyílásokból történt, amelyeket a vulkán már 1865-ben nyitott.

Mascali kiürítése a legnagyobb rendben ment végbe. Coscarelli, a község előjárója, vezette a munkálatokat. A lakosságnak tüzelőanyag és a catanai rendőrség segített. A községből minden elmozdítható ingóságot teherautókon elszállították, még a lábán álló termést is leszedték. A lakosság szomorúan, de nyugodtan és a hatóságok intézkedéseivel megbékülve tett eleget az utasításnak. Csak néhány öregebb ember hajtogatta, hogy inkább meghal a tüztengerben a háza romjai alatt, semhogy a sirszélén új életet kezdjen valamely más vidéken. Mascali község védőszentje Szent Leonárd.

**Keletkanadában** a legjobb, legbiztosabb és leggyorsabb pénzküldés módja.

Fénzküldéséért teljes felelősséget vállalok.

HÁZAK, FARMOK STB. ADÁS-VÉTELÉT INTÉZTESSE VELEM

Bármilyen ügyes-bajos dolgában forduljon hozzám:

**LOUIS SZABO**

BOX 244 515 SOUTH Main Str. Welland, Ont.

A „CANADIAN NATIONAL RAILWAY EXPRESS” magyar megbízottja.

gyipatak medrébe és most már biztosan, feltartóztatatlanul haladt Mascali felé.

A második hegy elhagyása után a lávafolyamból levált egy ág s ez most Nunziata falucskához kezeleg.

Azon az utvonalon, amelyet a láva megtett, ugyanazokat a jelenségeket lehetett látni, amelyeket az Etna megfigyelői már any nyiszor megírtak. A lávafolyam sietőleg hömpölyög, letarolja a fákat és elnyeli a házakat. A fák kétségbeesett agóniában tekerőznek, mihelyt a láva eléri tövéket. Néhány pillanat múlva a levelek varázsütésre megsárgulnak s a következő pillanatban az egész fa fehér tüzoszlopá válik.

A házakat romba dönti a láva, ráömlik a romokra s néhány perc múlva semmi sem látszik: a lassan csuszó láva felülete teljesen síma.

Nem tudni, hogy hány kráterből táplálkoznak a lávafolyamok. Újabb és újabb források nyílnak s pillanatról pillanatra bezárulnak a régiek. Szakemberek szerint, azért nem lehetett hallani az idén a föld alatti morajlást, mert a kitörés azokból a nyílásokból történt, amelyeket a vulkán már 1865-ben nyitott.

Mascali kiürítése a legnagyobb rendben ment végbe. Coscarelli, a község előjárója, vezette a munkálatokat. A lakosságnak tüzelőanyag és a catanai rendőrség segített. A községből minden elmozdítható ingóságot teherautókon elszállították, még a lábán álló termést is leszedték. A lakosság szomorúan, de nyugodtan és a hatóságok intézkedéseivel megbékülve tett eleget az utasításnak. Csak néhány öregebb ember hajtogatta, hogy inkább meghal a tüztengerben a háza romjai alatt, semhogy a sirszélén új életet kezdjen valamely más vidéken. Mascali község védőszentje Szent Leonárd.

Az ő tisztelőire és az ő segítségével bizva a község lakói sok-sok körmenetet tartanak. S kint a földeken s a fák lombjai között is sűrűn elhelyezték a szent képét, hátha megállást parancsol az elemeknek.

Utóljára szállították el Mascaliból a községhez irattárát. Ekkor már lehetett látni a sűrű gőzfelhőt, amely a lávafolyam közeledését jelenti. Hogy milyen borzalmas erőt fejt ki a láva, arra ízesítő példát mondtak azok akik az Etna körül futó vasútvonal hidjának pusztulását látták.

Ez a hid hatvan méter hosszú és tiszta vasból készült. A láva, amely, mint említettük, a patak medrében hömpölyög, először pozdorjává törte a hid köpülléreit. Néhány perc múlva a hid váza kezdett össze-vissza csavarogni, vörös izzásból fehér izzásba ment át s a következő pillanatban az egész hid darabokra szakadozva, belezuhan a lávaiba, amely lassu örvényléssel az egészet elnyelte.

**ST BRIEUX, Sask.**

Az itteni reformátusok istentiszteletet tartottak a köztisztelőben álló Galambos János házában, ahol Dr Hoffman Ferenc saskatoni ref. lelkész mondott prédikációt a nagyszámban összegyűlt híveknek.

Bamberák Sándor, ekkor ol-tár elé vezette szive választottját Zabos Mariskát. Kívánunk nekik boldog, és tartós páros életet.

A McCormik Deering mezőgazdasági gépraktár ismeretlen okból kigyulladt és leégett. A kár biztosítás révén megtérült. Demeter Mihály

Cedves ujévi ajándék az óhaza-ja küldve a Kanadai Magyar Jjság Képes Nagy Naptára, gazlagon illusztrálva csak 75 cent.

— Mennyit mondott? — kérdezte a másik nézelődő.

— Kettőezer, szekeresből, hámostól.

— Sok... — ejtette le a fejét meggyőződéssel s felszémével a lovakat mutrálva újrain számolgatta pénzét a zsebe mélyén.

— Nem sok, — felelte Están bá', hogy ne hagyja felelet nélkül a szót. — mer', ilyen lovak nem vótak még az urnak. Csak hogy beszélni nem beszélnek...

A pipaszár mellől szűrődtek ki a szavak, nagy immel-ámmal. S nehogy az eladás sürgős szükségét sejtse a kupec, a szekere ült, úgy tett, mintha haza kérszülne.

— Nem nagyon eladók, csak jártatni hozám ki...

A kupec összenézett a borkabátossal s megértették egymást — Hát eladja?

— El hát, ha az árat kínálják.

— Ezerkilencszázhuszat. Az esztendő tekintetében is kell számoljunk. — nyugtatta a vásár megkötését peccsételő kézfogásra jobbkezét. Magasra emelte tenyerét, hogy a kezek összeérése csattanás is hallatszon. Másként nem vásár a vásár. Azonban Están bá' nagyügyesen elkapta tenyerét s a kupec keze dolga végzetlen hullott alá.

— Kettőezret mondtam.

— Hát a' sok. Ami sok, a' bizony sok.

— Akinek sok, a' ne vegye meg. Van itt ló, hogy mindenki magáhozvalót választhasson.

Están bá' mondta s mosolygást rejtgetett bajusza alatt, mert látta, hogy a vásár ügye komolyra fordult. Aztán felszárta véve a pipát, komolykodva szólt a még mindig nézelődő ember felé:

— Meg aztán mindenkinek szeretném adni, mer' aludni se tennék, ha hírt hallom annak, hogy kinnzák, éhezhetik a lovakat.

— Hát ammiatt nálam nem lenne baj, mer' én is lelkes ember vagyok, — nyugtatta meg Están bá'-t a lócsászár — hírt is nehezen hallana, mer' messze földről jöttem.

— Akkor megálmodtam. Az aayosomról is megálmodtam a temetése után, hogy rossz sorba kerül.

Összemosolyogtak nagyhírtelen, majd komolyra váltak újra az arcoik. A kupec a lovakat kezdé kerülgetni. Están bá' megmegnyugodva piszogott a pipával s várta az utolsó szót.

— Kettőezret mondtott? — kérdezte a kupec.

— Se többet, se kevesebbet. Nem szokásom az alkudozás.

— Nagy pénz...

— Nagy annak, akinek nincs pénze hozzá.

A kupecnek elborult az arca s a csikóról a szekeren ülő gazdára tekintett, majd a körülálló embergyűrű lekicsinylő nézése kergette arcába a vért. Mit mondott ez az ember, hogy nincs pénze? ... Nincs elég pénze a vásárhoz? ... Neki? ...

— Mennyit mondott? ...

kérdezte indulatosan a gazdától — Kettőezerszázat mondok, — felelte csendesen Están bá'.

— Kettőezret mondtott! — csattan fel a kupec hangja s körütekintett a csendesen hallgató embergyűrű felé, tanukat keresve. Ott azonban hol vállvognogatóssal, hol mosolygással válszóltak. Csak az egyik röhentette el magát hangosabban s vágott szemével a gazda felé:

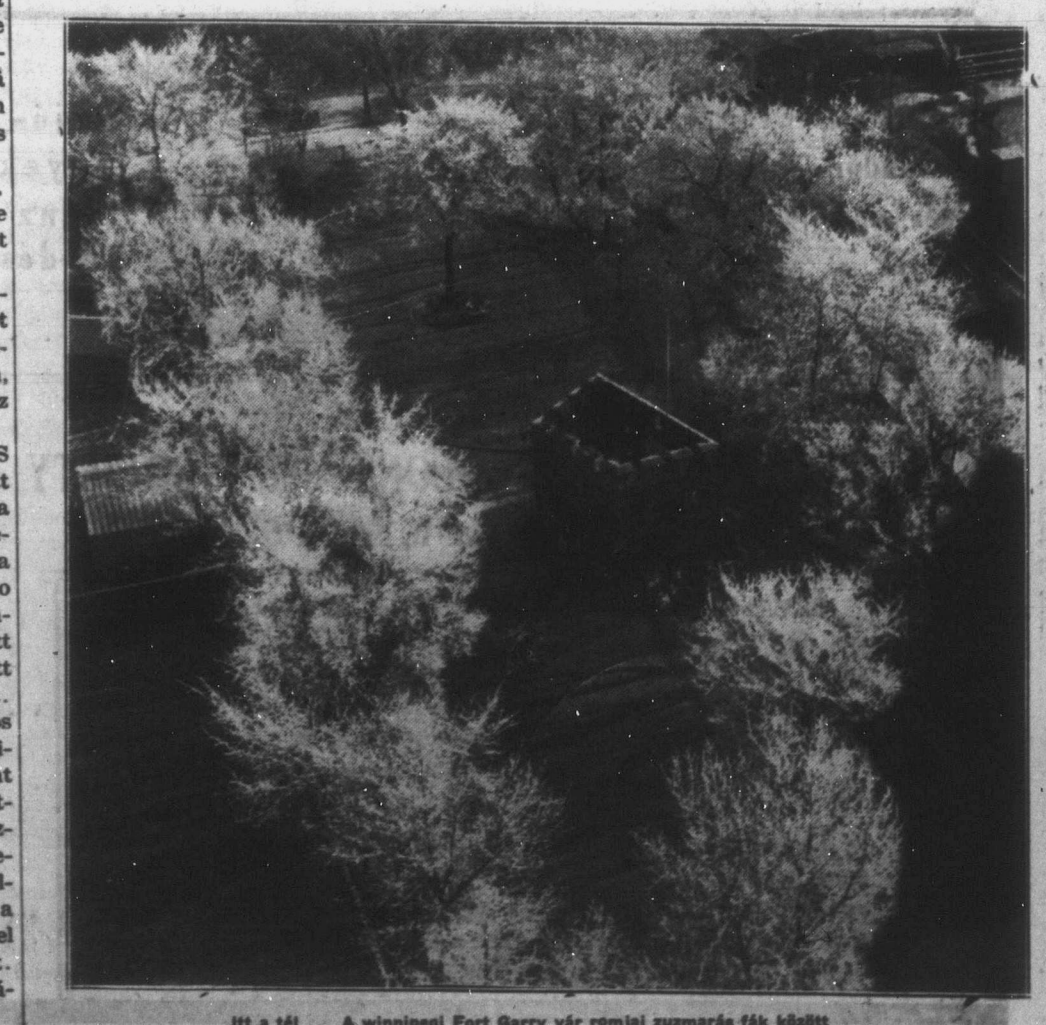
— Vásáros ember az öreg...

— Kettőezerszázat? ... — meredt a kupec dühtől elvakított tekintete a gazda felé.

— Ha pénzt látok, — csendeskedett Están bá' s nagyot szippantott pipájából, kézfogásra nyugtatta kezét. Nyugodtan, mint aki minden dolgát elvégezte és bucsuzni készül.

A kupec nem adott kezet. S mérgében önkéntelen mozdulat tal a bőrtáskáját kezdé kibontani s Están bá' kinyújtott tenyerébe olvasta három darabban a követelt pénzt. Aztán széles mosolygásra huzva száját, a pénzes ember büszkeségével nézett körül a bőrtáskát megilletődött áhítattal néző emberek között.

Están bá' meg abba a piros keszkenyőbe kötötte bele a csikók árát, amelyikkel az imént kibuggyant könnyű útját simította el. Egyik sarkába a két ezrest, a másikba a százast. Lekászálódott a szekérről, megállott a két calkó mellett. Nézte a két állatot s könnyek lepték el szemét, sírás fojtogatta torkát. Síratva őket, mintha eladó lányok lettek volna.



Itt a töl... A winniepei Fort Garry vár romjai zuzmarás fák között



# MAGYARORSZAGI HIREK

A KANADAI MAGYAR UJSAG  
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÉNEK JELENTÉSEI  
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÜNK CÍME: HEGEDŰS SÁNDOR UCCA 18. IV. 2.

## KEDVES MISTER...

Mire ezek a sorok kiérnek Kanadába, talán éppen ott fog állani a csillogó karácsonyfa alatt.

Egy kedves képre emlékszem, amelyet egy kanadai barátom küldött nekem. Üdülőtelepen volt, ott töltötte a karácsonyi ünnepeket. Szállodája ablaka alatt, ott volt a hatalmas karácsonyfa. Otthon vattából csinálunk havat, azzal aggatjuk tele az örökzöld tűleveleket, a természet itt maga gonodoskodott a fa díszítéséről.

De nemcsak ez a kedves kép vibrál előttem, mert hiszen a karácsony a szeretet ünnepe az igazi szépséget csak az érzések tündöklése, a szív sugárzása ragyogtathatja meg. A praktikus amerikai még a karácsony megünneplésében is demokrata marad. Mindenkinnek juttatni akar, úgy érzi, hogy az adományozás öröme akkor igazi, ha nem személynek szól, hanem a községnek nyújtja azt.

Itthon mindenki csak a szeretteire gondol, a demokrácia birodalmában azonban mintha mindenkit betudnának a szívükbe fogadni. Nem látam még soha, de hallottam, hogy a nagy áruházakban hófehér szakállt ölt valaki, „Santa Claus”-nak maszkirozva magát és minden gyerek kezébe nyújt valami ajándékot. Jóságú emberek az uccasarkon állítják fel a karácsonyfákat és minden arra járó gyerekek jut valami ajándék, valami kedves apróság.

Ami Amerikában legfeljebb szép és kedves szokás, az nálunk megvalósítva valóságos jótétemény. Erre gondoltak azok a Kedves nővérek, akik kint jártak Amerikában és az uccasarkon látták csillogni a „Mindenkori karácsonyfáját.” Amerikában az a gyerek, aki az áruházban vagy az uccasarkon kap valami ajándékot, egy pillanatra örül neki, de később talán nem is gondol rá, hiszen komoly nélkülözésben nincs része. Nálunk ha így adnak, ami „csikgónk”-ban, ami külvárosainban a szegény apróságoknak valamit, ez azt jelenti, hogy valóban hosszú ideig el nem múló örömmel vidámitják fel a korán nyomorúságba kerülő apróságokat.

Tavaly tizenhárom ilyen karácsonyfa állt az uccán, több ezer szeretet-csomagot osztottak szét a kültekkel nyomorgó gyermekek között az iskola nővérek és a szociális testvérek. Érdekessé, hogy nem csináltak nagy reklámot. Egy-két jótékony ember ószinte, csendes, emberi megmozdulása volt a szép akció.

Kedves Mister! Lapunk hasábjain olvastam, hogy Önök a messze Kanadában szintén ezt az ötletet vetették fel. Önök jól tudják, hogy ajándékot adni a legnagyobb gyönyörűség, látni a hálától felcsillámolt tekinteteket és élvezni azt a boldogságot, amit mi terjesztünk.

Valahogy az az érzésem, kedves Mister, hogy ezentul ugye ebben az évben, mint a következőkben, mindig lesz a kanadai magyaroknak karácsonyfája Budapesten. Az itteni lapok már írták róla, megemlítették, hogy ezt az akciót megindította a Kanadai Magyar Ujság, és minden becsületesen, melegen érző ember csak meghatódottan gondolhat arra, hogy a kanadai magyarok az uccasarkon egyet dobban az otthoni szűkölködők érdekében is.

PAIZS ÖDÖN

## KIVÁNDORLÓ TRAGÉDIA

Sok kivándorló tragédiával találkozunk napról napra, olvassunk róla, leveleket kapunk tőlük, ez is, az is mesél, szomorú epizódokat a kivándorló életéről szenvedéséről. Egy kanadai kivándorló tragédiájáról azonban közvetlenebbül szereztünk most tudomást. Bekopogtatott a Kanadai Magyar Ujság budapesti szerkesztőségébe egy szegény asszony, hogy elírja bánatát, tanácsot, utbaigazítást kérjen.

Elmondta élete történetét. Frey Miklósnak hívják, férje hidszerelő volt. Sokat dolgozott külföldön, főleg Angliában, miután szakmájában igazán elsőrangú munkaeső volt. Azután „vakig” Budapesten dolgozott a Schlick gyárban, mint munkavezető. De azután a Schlick bevezette az üzemet és Frey Miklós látva, hogy itt bizony rossz az a viszonyok, nehéz elhelyezkedni, nem lehet rendszeresen vándorbotot vett kezébe és kiment Kanadába. Az volt a szándéka, hogy pár évig kint maradjon, azalatt annyi pénzt tesz félre, amivel megának és feleségének gondtalan öregeséget biztosíthat.

Ki is ment Kanadába a Torontóban dolgozott a Bridge Company. Hídat szerelt, fent dolgozott nyolcvan láb magasan, azután elszédült, vagy rosszul lépett, vagy isten tudja mi történt vele, az hozzá, hogy a szerencsétlen Frey Miklós holtan bukott le a magasból. Így tudja ezt a felesége, így írta meg neki az a magyar csatlós kinél férje albréletben lakott.

A szerencsétlen asszony ittmaradt, egyetlen tizenöt éves fiaival pénz, segítség, támasz nélkül. Irt ki ismeretlen ismerőseihez, akiknél férje volt, iratott ügyvéddel a társaságnak, ahol férje alkalmazásban volt és irt

Frey Miklósné azonban se, hogy sem akarja elhinni, hogy csak ilyen keveset kap. Futkos fűhöz-fához, egy megnyugtató szőört, valami jótanácsért, hogy mit kellene neki tenni. Jó tanácsra bizony majdnem oly szűksége volna, mint pénzre, mert például itteni barátai rábeszéltek, hogy ne engedje férje holmiját ott kint értékesíteni, hozasson mindent haza jobban jár. De arra nem gondoltak, hogy ki szedegesse össze ott azt a holmit, ki csomagolja ki járjon el a vámnál, hatóságoknál s

hogy mennyi költség terheli azt a pár darab ruhát, miogymást, amíg az Kanadából Tolna megyébe érkezik? Most azután még semmi se érkezett meg és szegény asszony a legnagyobb kétségbeeséssel várja a híreket Kanadából. Nem is csoda, hogy kétségbe van esve. Férje, mint fiatal, élet erős ember ment el tele a legszébb reményekkel s azután jön egy levél, hogy eltemették s most itt van az asszony, a gyerekek és azt se tudják, honnan vegyék a mindennapi kenyeret.

## Hétről-hétre

(A KANADAI MAGYAR UJSAG tudósítójától)

A politikában az elmúlt héten nagy csend volt, a képviselőházban szünetet tartottak, csak a bizottságok tárgyalták a legközelebb benyújtandó törvényjavaslatokat és az ellenzék csak készenlédhet a neki nem tetsző javaslatok elleni küzdelemre. A legközelebbi összecsapás a kormány és az ellenzék között a házszabályrevízió ügyében várható, amár már a bizottságban annyira igyekeztek az ellentéteket elsimítani, hogy talán egész simán fog majd ennek a sokat vitatott javaslatnak tárgyalása is lefolyni.

A városházán lezajlott a költészet napjának ünnepsége, most az autótaxik szaporítása foglalkoztatja a közgyűlést. A lofogatók csakugyan lassankint elfogyanak a pesti uccákról, viszont egyelőre oly kevés az autó, hogy esős napokon bizony alig lehet közlekedési eszközhez jutni.

Pár héttel ezelőtt a hirtelen felszökő drágaság tartotta izga pedig joggal izgatta az elmúlt

Telepítési,  
bevándorlási engedélyek.

Hajójegyek  
Pénz küldés

“PANNONIA”

WESTERN CANADA COLONIZATION SOCIETY

Főiroda: WINNIPEG, Man. 296, Main St.

BEVÁNDORLÁSI ENGEDÉLYEK, HAJÓJEGY, PÉNZKÜLDÉS

Miután a bevándorlási rendelkezések megváltoztak ajánlatos felvilágosításért azonnal irodánkhoz fordulni. Előre kifizetett hajójegyek és óhazai utak előkészítése. — Pénzküldés amerikai dollárokkal vagy óhazai pénzben. GYORS, BIZTOS, JUTÁNYOS. — Postán vagy táviratilag. A címzett sajátkezűleg aláírt nyugtáját küldjük vissza feladónak.

TELEPÜLÉS ÉS FARMOK ELADÁSA

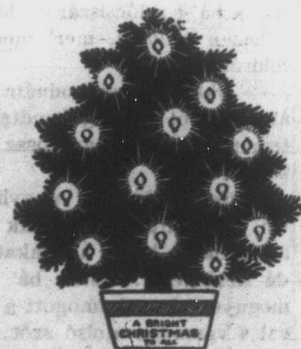
JÓ ÉPÜLETEKKEL RENDELKEZŐ FARMOK NAGYOBB RÉSZBEN MŰVELÉS ALATT, KÉSZ SZÁNTÁSSAL 100 DOLLAR ELŐLEGTŐL FELFELE TELEPÜNKÖN MEGSZERZETHETŐK. — TAVASSZAL VETŐMAG KÖLCSÖN. — ELSŐ KÉT ÉVBEN EGYHARMAD — KÉSŐBB FELTERMÉS TÖRLESZTÉS.

See the Large Selection of  
**ELECTRICAL**  
CHRISTMAS GIFTS  
at  
HYDRO SHOWROOMS  
55 PRINCESS STREET

VILLAMOS TOJÁS-FŐZŐK  
Négy tojást megfőz egyszerre — rövid néhány pillanat alatt.  
\$7.00

KARÁCSONYI LAMPÁK  
színes villamos körték nagy választékban

Vegyen feleségének „Easy washer” villamos mosógépet \$155. — \$180-ig Könnyű részletfizetés



KENYÉRPÍRÍTÓ  
mely sohasem pörköli meg a kenyeret \$14.50

Égessen művészi kivitelű villamos szent kandallójában!

HOOVER porszívót adjon karácsonyra ajándékba. Csupán \$4.50 lefizetés ellenében házhoz szállítjuk.

Telefonáljon  
848132  
848133  
számra

Winnipeg Hydro

55-59 Princess Street

Minden áruért jótállunk!



KARÁCSONYI PÉNZKÜLDÉSÉT AZ ÓHAZABA UTALJA AT MIELŐBB A  
**THE SPIRA INTERNATIONAL EXPRESS CO.-A**

ALTAL, GYORS, PONTOS ÉS LELKIISMERETES KISZOLGÁLÁS



HENRY SPIRA, President.

SÜRGÖNYDIJ CSAK ... 50 cent.

EL NE KÉSSEN PÉNZKÜLDEMÉNYÉVEL ÖBÉINEK AZ ÉV LEGSZEBB ÜNNEPÉT KELLEMESSEBBÉ TENNI. IRJA KI A PONTOS CIMET:

THE SPIRA INTERNATIONAL EXPRESS CO.  
2207 Ontario Street, Cleveland, Ohio.

**Robin Hood FLOUR**

A kenyérsütésben jártas asszonyok könnyen nyerhetnek díjakat a kiállításán, ha Robin Hood lisztet használnak



„PÉNZ VISSZA”  
garancia-levél minden zsákban

Új magyar fűszer, csemege és hentesáru üzlet nyílt meg a héten, a

**STELLA GROCERY & MEAT MARKET**

FÖLDI és TARSAI vezetése alatt, 90 Derby St. és Stella cor. Mindennemű fűszer, csemege és hentesáru állandó raktáron. A winniepei magyarság szíves pártfogását kéri a

PHONE: 57 435

**Forduljon teljes bizalommal hozzánk.**

Felelősséget vállalunk minden károsításért, ha az eladott áru nem felel meg a megadott leírásnak.

**Utlevelek Hajójegyek**

BEUTAZÁSI ENGEDÉLYEK

KÖZJEGYZŐI MEGHATALMAZÁSOK

IRODÁNK minden ügyes-bajos dolgában gyorsan és pontosan eljár és

lelkiszeretettel állunk minden ügyünkért.

**H. SCHUMACHER, kir. közjegyző**  
E. WOLLNER, a magyarság osztály vezetője.

1607 Eleventh Str.

WINNIPEG, SASK.

**Kanadai Magyar Szövetség  
Canadian Hungarian Association**

Alakult 1928 február 1-én.

A Szövetség célja: a kanadai magyarság anyagi és erkölcsi boldogulását elősegíteni, segélyre szorulóknak védelmet nyújtani, a meglévő szervezetek fejlesztésével és újak létesítésével a magyarság szervezeti egységét előmozdítani és általában a magyarság Kanadában való beilleszkedését elősegíteni.

A Szövetség székhelye: Winnipeg, Man.  
180 Good Street.

Központi titkár:

N. ISTVANFFY MIKLÓS.

A KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉGET ERDEKLŐ BARMILYEN MEGKERESÉS A KÖZPONTI IRODÁBA KÜLDENDŐ.

**Mi kapható  
A PANNONIÁNÁL**

296½ Main St. Winnipeg.

GRAMOFON LEMEZEK

DOHÁNYOK. KÖNYVEK

PIATNIK-féle játszó KÁRTYA.

Csomagonként posztán 75 cent.

KOTANYI SZEGEDI EDES-  
NEMESPAPRIKA

Ara fontonként, szállítási költséggel \$1.25

A legolcsóbban csak a magyar üzletben lehet kapni úgy alól, mint felső téli ruhát. Minden magyart szívesen látunk. Beszélünk magyarul. Kérem a magyar testvérek szíves pártfogását.

**FORMAN'S**

555 Main St. WINNIPEG, Man.

**CSAK 50**

cent posta és csomagolási díj ellenében kaphatja meg a Kanadai Magyar Újság Képes Nagy Naptárát!



**RUATTA SERENELLI & CO.**

1014 Blue Island Avenue, Dept. 123, Chicago, Ill.

években igazán sokat megpróbált háziasszonyokat.

Gróf Apponyi Albert, aki a népszövetségi tárgyalásokon képviseli mindig az egész világ elismerése mellett Magyarországot, most újra külföldön szerzett dicsőséget hazánkknak. Berlinben a birodalmi gyűlés nagytermében tartott előadást a tartós béke feltételeiről, amelyen a természet zsufolóság megfőltő község a legelkessebben ünnepelte a jognak és igazságnak ősz harcosát. Előadásán ott voltak a német közelet képviselői, a diplomaták, és teljes számban a Berlinben élő magyarság is. Németországi tartózkodásával kapcsolatban Hindenburg elnököt is meglátogatta Apponyi, s azután ellátogatott a Berlinben tanuló magyar diákság otthonába a Collegium Hungaricumba is.

**Hirek  
Nagymagyarországról**

**Hajdu Megye**

— Forró feketekávéba esett és meghalt egy kisfiú. Hajduhadháziáról jelentik: Telefonon jelentette a hajduhadházi csendőrség a debreceni kir. ügyészségnek, hogy korán reggel halálra szerencsétlenség történt a faluban. Szabó Józsefné egy éves József nevű kis fia egy forró feketekávéval telt bödönbe esett s égési sebeibe belehalt. A szükszavu telefonjelentés szerint Szabó Józsefné egy 10 literes bödönbe főzött feketekávéval, amelyet azután a konyhába a földre tett, hogy kihűljön. Dolga végzése miatt a másik szobába ment s ezalatt az idő alatt az egy éves József nevű fia valahogyan a bödönbe esett. Mire Szabó Józsefné a konyhába már gyermeke halott volt.

**Somogy Megye**

— Hétszáznyolcvannyolc liter bort loptak egy pincéből. Kaposvárról írják: Vakmerően végrehajtott módon törték be Gergye Imre Szigetvári-uccai lakos Kis római-hegyen levő pincéjébe. Gergye a lakása asztalán hagyta pincéjének kulcsát azon hitben, hogy onnan úgy sem viszi el senki. Amikor hazajött, meglepve észlelte, hogy a kulcs nincs a helyén, de nem találta az egész lakásban sem. Gyanút fogott és családjával együtt kiment a szőlő pincéjébe, ahol az ajtót zárva találta. Kinyitotta egy lakattal s amikor borálló mánya felett szemlét tartott, 788 liter hiányt észlelt. Azonnal jelentést tett a rendőrségnek. A nyomozás megállapította, ezután, hogy a betörő a Szigetvári-uccai lakás asztaláról lopta el a pincekulcsot valószínűleg olyképpen, hogy a lakás ajtajának zárját állkulccsal kinyitotta. A kulcs birtokában, az éjszaka lelté alatt, előre elkészített horoban elvitte Gergye legjobb barátát. A nyomozás nem vezetett eredményre.

**Vas Megye**

— Másfél évre ítélték, mert megakartá ölni apját. Alsószilvágyról jelentik: Polgár Géza 40 éves alsószilvágyi gazdaember ez év augusztus 19-én összeveszett a vele egyházban lakó öreg apjával. A fiatal gazda anynyira felbőszült, hogy nekirohant apjának, fojtogatni kezdte és legyilkolással fenyegette meg. Az öreg embernek, Polgár Istvánnak az volt a szerencséje, hogy a szomszédok észrevették a verekedést és azok mentették meg fia fojtogató kezeiből. Polgár Géza szándékos emberölés büntetésének kísérlete miatt a szombathelyi törvényszék elé került, ahol a tanúk vallomása igazolta, hogy a fiu apját meggyilkolással fenyegette és fojtogatta is és Polgár Istvánt csak a szomszédok tudták megmenteni. A törvényszék ezért Polgár Gézát felmenő ágbeli roko-

A football szezon befejezéséhez közeledik, de már vigan tre niroznak a műjégpályán a műkorcsolyázók, meg a hockysok. Az idén kanadai tréner vette át a magyar csapat vezetését, a fiúk szorgalmasan dolgoznak, úgyhogy remélhetőleg jövő héten már arról számolhatunk be hogy az első nemzetközi versenyen fölényesen győzték le a bécsi ellenfeleiket. Megkezdődtek a vívó versenyek is a sportbarátok élénk érdeklődéssel kísérik az Amsterdamban oly fényesen szereplő bajnokok, és a tehetséges fiatalok munkáját.

non elkövetett emberölés kísérleteinek büntetése miatt másfél évi börtönbüntetésre ítélté.

**ESZTERGOM MEGYE**

— Lugköldattal öntötte le feleségét. Érsekkétyről jelentik Szalma Károly érsekkétyi cipész mester tőle különváltan élő feleségével, szül. Vice Rózával, aki Léván volt alkalmazásban Párkányban találkozott. A találkozás izgalmas lehetett, mert Szalma lugköldattal öntötte le feleségét, akit az esztergomi Kólos kórházba szállítottak sérüléseivel.

**Kipling, Sask.**

Bóna Lajos, ki az Óházában, mint géplakatos és vasesztergályos dolgozott, megmutatta, hogy farmer is tud lenni. Bóna Lajos három és fél évvel ezelőtt érkezett Kanadába Daku Elek affidavitja alapján s miután azóta alaposan kivette részét a farmeréletből a közelmúltban feleségül vette Daku Malvinkát és nagybátyjához, Bóna Ferenchez költözött Chicagóba.

A fiatal pár ezuton mond isten hozzádot mindazon ismerősöknek és barátoknak, kikről nem tudtak elbucsnizni.

A kiplingi rokonság mindig szeretettel fog gondolni rájuk!

Daku Sándor

**Melville, Sask.**

A környéken igen sokan betegedtek meg a „flu”-nak nevezett influenza járványban és az az általános vélemény, hogy az ide hirtelen változása az oka a sok meghülésnek.

Melville városában még egy másik nagy újság is van. Egy új rendelkezés értelmében ugyanis csupán az uccasarkokon szabad a káréval vagy lófogattal megfordulni és bizony jó néhányan ráfizettek erre azok közül, akiknek a tilalomról nem volt tudomásuk. Egy canal farmernek öt dollárjába, egy kárésnak pedig 12 dollárjába került az új rend.

**Kerelem**

Kapczár Bertalan, ki legutóbb 309-3 Ave East alatt lakott Calgaryban teljesen megszüketült s állandó fejfájásban szenved, úgyhogy haza fogják deportálni. Miután Kapczár Bertalannak nincs gyógykezelésre pénze, ezuton fordul a jószívű emberekhez egy kis segélyért. Eddig Utasi István és Gulyka Mátyas 50-50 centet Godó Béla 30 centet, Omda Miklós, Endrás József Abday Ferenc, Majer József és Bürger János 25-25 centet küldtek. További adományokat a Kanadai Magyar Újság nyugtázza és továbbítja.

Sipos György, Melville.

**FRITZ JÁNOS**  
MAGYAR ÉS SZLOVÁK IRODAJA  
10211-9 7th St. - EDMONTON, ALTA

HA családját és rokonait előre kifizetett hajójeggyel hozatja ki, gyors elintézés biztosított. Pénzküldés KÁBELEN és postán, a beküldés napján feladva a megadott címre.

HA jó és gazdaságilag állandóan fejlődő vidéken akar megtelepedni, ahol befektetett pénzének és munkájának megfelelő eredményt akarja élvezni, tekintse meg Edmonton és vidékét, hol felszerelt farmok jó földet eladók. Teljes bizalommal fordulhat hozzánk. Pontos kiszólásáról, minden ügyük elintézéséről biztosítjuk.

**CANADIAN PACIFIC RAILWAY ÉS EXPRESS KÉPVISELETE**

**DIJLESZÁLLÍTÁS --- KARÁCSONY RADIO PÉNZTUTALÁSOKNÁL**

FORDULJON BIZALOMMAL HOZZÁNK, HA OLCSÓN ÉS GYORSAN AKAR PÉNZT ATUTALNI AZ ÓHAZABA.

ÁRAINK:

MAGYARORSZÁG, AUSZTRIA, JUGOSZLÁVIA ÉS CSEHSZLOVÁKIA

	Postán	Sürgönyileg
\$ 5.-	\$ 5.45	\$ 5.95
\$ 10.-	\$ 10.55	\$ 10.95
\$ 15.-	\$ 15.70	\$ 16.30
\$ 20.-	\$ 20.70	\$ 21.10
\$ 25.-	\$ 25.75	\$ 26.15
\$ 30.-	\$ 30.80	\$ 31.20
\$ 40.-	\$ 40.90	\$ 41.30
\$ 50.-	\$ 51.-	\$ 51.40
\$ 60.-	\$ 61.10	\$ 61.50
\$ 70.-	\$ 71.20	\$ 71.60
\$ 80.-	\$ 81.30	\$ 81.70
\$ 90.-	\$ 91.40	\$ 91.80
\$ 100.-	\$ 101.50	\$ 101.90

Minden egyes pénzküldeményről beszoigáltatjuk a címzett sajtókezü aláírásával ott elismervénynt.

**KAUFMAN STATE BANK**  
AMERIKAI MAGYAR ÁLLAMI BANK  
CHICAGO, ILL.

124-126 N. La Salle Street  
VAGYON: 1,000,000 DOLLAR



## FELSZERELT RAKTÁRUNKBAN ÚJ ÉS HASZNÁLT



### ZONGORÁK és HARMONIUMOK

KAPHATÓK  
ARAK 50 DOLLÁRTÓL KEZDŐDNEK.  
Könnyű fizetési feltételek 5 dollár havonta.

Phonographok,  
Rádiók,  
Kották

Trombiták,  
Gitárok,  
Hegedűk,

WINNIPEG PIANO CO. PORTAGE AVE.

## ÚJ MÉRFÖLDKÖNÉL

A Saskatchewan Buzatermelők Szövetkezetének legutóbb megtartott évi nagygyűlése új mérföldkövet emelt a Wheat Pool múlt évi munkásságának eredményeiből a szövetkezeti haladás országutján. A buzatermelők érdekeit képviselő pool-delegátusok a nagygyűlés folyamán felolvasott jelentésekből meggyőződhetek arról, hogy mily szakértelemmel kezeli és bocsátja áruba a pool a farmerek gabonáját. A pool igenis bebizonyította, hogy a farmereknek ez a saját gabonaértékesítő szervezete fényesen megállja a helyét még az olyan nehéz időben is, mint amilyen a tavalyi esztendő volt.

### A POOL ELŐREHALADÁSÁNAK HÁROM FŐOKA

Az első: a pooltagok felelőssége a pool igazgatásában. Minden pooltagnak megvan a maga módja arra, hogy a pool igazgatására vonatkozólag megtegye észrevételeit és — ha azoknak keresztülvitelét a termelők többsége helyesnek találja, a pool mindenkor kész jobbal pótolni a már meglevőt.

A második: a pool buzának egyenletes, állandó piacra dobása az árak viszonyainak nélkül. A pool központi eladási szervezete ezt a nehéz problémát oly általános megelégedésre oldotta meg az elmúlt rossz gazdasági évben is amilyenre azelőtt jó esztendőben sem volt példa.

A harmadik: a saskatchewan pooltagok 960 pool-elevátor és a hatalmas terminálok birtokában nemcsak a nyugati gabonakereskedelem útjára tartják kezük, hanem egyúttal a legjobb, legmegbízhatóbb és leggyorsabb elevátor-szolgáltatást kapják.

### A POOL MEGTETTE A MAGÁÉT!

De még többet tehet 1929-ben a nyugati termelőkért abban az esetben, ha még nagyobb tömeg gabona fölött rendelkezhettek. A farmerek készen van tehát a saját sorsuk.

### MEG FOGJA-É ON IS TENNI KÖTELESSÉGÉT?

The Saskatchewan Co-operative  
Producers Ltd.  
Head-Office REGINA, Saskatchewan

## Szövetségi hírek

### HALMOKON MEGALAKULT A SZÖVETSÉG

A hét folyamán egy újabb, nagy és jelentős magyar telep kapcsolódott be a Szövetségbe. Dacára a nagy hidegnek a halmoki magyarság számottevő része abból az alkalmából, hogy Istvánffy Miklós a Szövetség titkára a telep elkészése meghívására megjelent a telepen Salamon András házában, amely a telep közepén fekszik, összegyűlt és alapos megfontolás után a Szövetség eszméje mellett foglalt állást.

A halmoki magyar telep akaratának a megnyilvánulása nagyon nagy fontossággal bír, mert ez a telep csaknem száz százalékra régi telepeseiből áll és tekintettel arra, hogy ez a virágzó, gazdag földterület, amelyen a telep fekszik, néhány évtized előtt még érintetlen erdőszög volt, a telep lakói nem a véletlen szerencse játéka által, hanem évtizedes kitartó munkával szereztek meg maguknak a megérdemelt jólétet és az évtizedes küdelmekből szerzett tapasztalatok birtokában a halmoki telep magyarságának csatlakozásával a Szövetség újra egy oly csoportot nyert, amely méltóan van hivatva a kanadai magyarság életét irányítani.

Az értekezlet összehozásáért Kiss Józsefet illeti a legnagyobb elismerés, aki örömmel vállalta az áldozatot, hogy a csikorgó hidegben körül hordozza a telepen Csendes Imre elkészít, a Szövetség titkárával. A jó példának számos követője akadt, akik ismét irányban vitték tovább a hirt és az eszme iránti lelkesedést és áldozatkészséget tette lehetővé, hogy néhány órai értekezlet után a telefon hálózattól még mindig távol eső telep lakói már a kora esti órákban csoportosan gyűltek össze.

Az értekezlet vezetésére Salamon Andrást választották ki az egybegyűltek, aki felszólította a konvenció jelenlévő delegátusait, hogy ismerjék a nagygyűlésen szerzett tapasztalataikat. A delegátusok Salamon András, Tóth G. János és Kiss József, úgy nyilatkoztak, hogy nem voltak teljesen tisztában a Szövetség irányának kialakulásával a konvenció lezárása után, különösen azért, mert a konvenció oly emberek vitték létszámilag a vezető szerepet, akik Kanada magyarságának életében eddig nem szerepeltek és ismeretlenek voltak az ősmagyarság előtt és ebből kifolyólag, legtanácsosabbnak látták a várakozó álláspontra való helyezkedést. A delegátusok felszólítása után Csendes Imre elkészít ismertette a Szövetség megalakulásának indító okait és annak fenséges célját, végül a titkár a Szövetség jelenlegi helyzetéről számolt be.

A titkár válaszában kifejtette, hogy nem csodálkozik azon, ha a konvenció lezárása után a különböző érdekek és irányzatok által támasztott ellenmozgalmak bizonyos tekintetben elértek a céljukat és megzavarták a magyarság egyöntetű gondolkodását, de éppen ebből kifolyólag a Szövetség vezetői a megnehezített körülmények dacára sem tehetek mást, mint hogy makacsul ragaszkodjanak a Szövetség céljához és annak sértetlenségéig felelt öröködjének. A titkár elismerte, hogy a felzavart kedélyekből kifolyólag a kanadai magyarság nem karolta fel a Szövetség munkáját azzal a lelkesedéssel, mint amilyen lelkesedéssel azt megalkotta, de a vezetőség nevében hálátelt szívvel emlékezett meg azokról a szervezőtevékenységeiről, akik a mesterségesen támasztott kételyek ellenére kitartottak a Szövetség eszméje mellett, belekapcsolódtak a nagy munkába és áldozatkészséggel lehetővé tették a Szövetség kisebb arányú, de azért áldásos működését, — hogy alkalom nyíljon a magyarságnak, hogy az első és legválságosabb év eltelte után februárban összeülő konvención tiszta képet alkothasson önmagáról és nagyobb arányban bekapcsolódhassék a saját érdekeit elősegítő munkába.

A titkár beszéde után Csendes Imre elkészít köszönetet mondott, hogy meglátogatta a halmoki magyarságot és elismerését fejezte ki afelett, hogy dacára annak, hogy ez a munka eltér attól a megbízatástól, amely az alapszabályok értelmében eredetileg hivatása lenne a titkárnak, fáradságot nem tekintve, személyes érintkezés útján is terjeszti a Szövetség eszméjét és felkéri a magyarságot, Csendes Imre elkészít azután ismertette a Szövetség alapszabályait, amelyet a titkár bővebben magyarázott. A jelen voltak egyhangúlag kimondták a Szövetséghez való csatlakozást és a Halmoki helyi

szervezet vezetésébe a következőket választották be: Elnök: Salamon András, alelnök: Tóth G. János, titkár: József Gendur István és pénztáros Csányi Mihály.

A megjelentek elhatározták, hogy a telep távolabbi részén megalakuló helyi szervezetekkel kapcsolatosan közös értekezletre fognak összejönni, hogy a jövő évi tisztikarra és az esetleges indítványokra nézve együttesen állapodjanak meg és annak értelmében megbízással lássák el a kívül dendő delegátusokat.

Tekintettel arra, hogy Konyha Ferenc lelkes vezetésével már a telep északi részének a szervezkedése teljes formát öltött és a déli részen Melville központtal most van alakulóban a Szövetségi mozgalom Almásy István és Plósz Bálint vezetésével, biztosítottak lehet venni a kanadai magyarság ezen egyik legrégebbi telepének teljes mértékben való képviseltetését a februári konvención.

### WHITEWOODON IS MEGALAKULT A MAGYAR SZÖVETSÉG

A telep központján levő Kálmán János házában megtartott gyűlésen szép számban jelentek meg a telep régi és újkoradása magyarjai és kivétel nélkül beléptek a Szövetségbe. A whitewoodi telep nagy szerepet játszik a kanadai magyarság történetében, mert annak idején innen mentek tovább Kaposvár — Békevár stb. telepek megalapítói, hof-ősrészekereikkel, hol másféle alkalmatossággal.

A Szövetség helyi vezetősége a következőkből áll: Elnök: Kálmán János, alelnök: Muszti Mihály a jeles winniepei hegedűművész nagybátyja, titkár: Szabó József, jegyző: Ködmön István, pénztáros: Abri István, ellenőrök: Fuba József, Plószka András, Ködmön Lukács.

A Szövetség Helyi Szervezete január 2-án a MacKay iskolában nagy gyűlést tart, amely alkalommal megfogja választani a delegátusokat és el látja megbízással az elnök és a titkár megválasztására és az esetleges be terjesztendő indítványokra nézve.

Muszti Dénes hegedűművész december 27-én hangversenyt fog rendezni a whitewoodi telepen, mely iránt igen nagy érdeklődés nyilvánult meg az egész környéken.

A szövetségi titkár Whitewoodról Aldina — Leask — Marcellina utazott, ahol Monus János baptista lelkész és Nagy Ferenc irányítják a Szövetség mozgalmát.

### SZÖVETSÉGI GYÜLÉS

#### MELVILLE

December 8-án Almásy István és Sipos György kezdeményezésére a Melville és környék helyi magyarság egy része Melville gyűlést tartott és foglalkozott a Szövetséghez való csatlakozás kérdésével. Istvánffy Miklós a Szövetség titkára ismertette a régi és az új kanadai sok egymáshoz való viszonyát és az ősmagyarság érdekében való csoportosulás szükségességét. Plósz Bálint, Almásy István és mások hozzászólása után az egybegyűltek elhatározták, hogy a közeljövőben Otthonban vagy Saxonhillen a telepdéli részen lakó magyarságot egy nagygyűlésre hívják össze s megalakítják a Szövetség helyi szervezetét és ez alkalomra

meghívják a Szövetség egyik tisztviselőjét is. A megjelentek kivétel nélkül beléptek a Szövetségbe és a gyűlés összejöveteléig Plósz Bálint és Almásy István vették kezükbe a Szövetség helyi szervezkedését és a tagok gyűjtését. A Szövetségi titkár Melville Sipos György vendége volt, a gyűlés végeztével nyugat felé folytatott utját és Saskatchewanon, Regina keresztl Whitewoodra utazott, ahol a Szövetség ügyében december 16-án gyűlt össze a telep magyarsága.

Az ország minden részéből érkeznek jelentések a Szövetség szervezkedéséről és a már csatlakozott telepeken erősen folyik a taggyűlési mozgalom, hogy a konvención való képviseltetés minél nagyobb mérvű legyen.

## KANADA GAZDAG!

IGEN, Kanadában fellelhető mindaz, ami egy országot gazdaggá tesz: mérhetetlen termőföldek, hatalmas erdőszégek és gazdag bányavidékek.

Ön munkával és takarékosággal Kanadában meggazdagodhatik, miután itt a természet gazdagsága és a törvény védő hatalma ezt elősegítik. Azt a pénzt, amit Ön meg óhajt takarítani ne tartsa a ruhájában, s ne rejtsse el máshová. Ha ezt teszi elvesztheti. Senki másra ne bizza a pénzét, csupán egy nagy bankra. A Canadian Bank of Commerce, Önt teljes egészében megvédi a károsodástól, még kamatot is fizet, pénztét bármikor visszaadja Önnek, ha arra szükség van.

A Canadian Bank of Commerce egyúttal utána jár, hogy az a pénz, amit Ön rokonainak vagy barátainak hazaküld, pontosan legyen kifizetve.

A Canadian Bank of Commerce bármelyik fiókintézeténél átveszi és gyorsan utalhat át pénzt a világ bármely részébe.

## THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Capital Paid Up . . . \$20,000,000  
Reserve Fund . . . \$20,000,000

## CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

VASUTI ÉS HAJÓJEGYEK  
A VILÁG MINDEN RÉSZÉBE

## KÖZVETLEN HAJÓÖSSZEKÖTTETÉS AZ ÓHAZÁBA

Ha az Óhazába szándékozik utazni ezen a télen, lépjen érintkezésbe a CANADIAN NATIONAL RAILWAYS legközelebbi állomásfőnökével, aki készséggel áll az utasok szolgálatára és a legnagyobb előzékenységgel fogja előkészíteni az utazást. Az idén igen gyakran indulnak Óceánjárók Európa felé és a CANADIAN NATIONAL RAILWAYS ügynökeinek bármely hajóstársaság vonalára válthat hajójegyet.

## Leszállított áru vasuti jegyek

A KARACSONYI UNNEPEKRE INDULÓ GÖZHAJÓKHOZ!

## Vannak barátai az Óhazában, akik Kanadába szeretnének jönni?

UTAZZÉK MINDIG  
A  
CANADIAN  
NATIONAL  
RAILWAYS  
VONALAIN!

HA IGEN, úgy forduljon bizalommal hozzánk, mi gyorsan és pontosan elintézzük a bevándorlási engedély megszerzésével járó hivatalos teendőket és a legrövidebb idő alatt megszerezük a hajójegyet.

ALLOWAY & CHAMPION a C. N. R.  
ÉS AZ ÖSSZES HAJÓSTARSASÁGOK  
KÉPVISELŐI

667 Main Street, WINNIPEG, Man.

UTASAINKRÓL SAJÁT KÉPVISELŐINK SZEMÉLYESEN GONOSKODIK,  
A KIKÖTŐTŐL A RENDELTESEI ÁLLOMÁSIG.

### SZAPORODIK AZ ALAPÍTÓ TAGOK NÉVSORA

Az elmúlt héten hét névvel gazdagodott a Szövetség alapító tagjainak a névsora: Németh Dezső Winnipeg, Csendes Imre Otthon, Salamon Sándor Rock Dell, Gendur István Rock Dell, Csányi Mihály Rock Dell és Csabai János Rock Dell. A hetedik alapító tag a békevári magyarság egyik kimagasló egyénisége aki a nevét nem akarja a nyilvánosság elé hozni.

### NINCS TÖBBE FEJFAJÁSA, NYUGODTAN ALSZIK EJJEL

Mr. G. H. Rowita, Spencer Port, N.Y. — egyike azon embereknek, akik dicsérik a NUGA-TONE-t a jó eredményért, amelyet elértek általa, a következőket írja: „Mintán NUGA-TONE-t használtam egy ideig, fejfájásaim megszűntek, éjszakai nyugodt frissítő alvással töltöm és egészségem minden tekintetben megjavult.”

NUGA-TONE sokat tett a szenvedő emberiség javára. Erőt és egészséget adott a gyengének és betegeskedőnek, megszüntetett rossz emésztést és krónikus székrekedést, étvágyat fejlesztett, erősítette a gyenge idegeket és izmokat, új erőt adott és működésre serkentette a szerveket, súlygyarapodást idézett elő vézna embereknek és pihentető frissítő alvást szerzett az álmatlanságban szenvedőknek. NUGA-TONE egészséget, erőt és boldogságot adott több, mint egymillió embernek és a maga esetében is erőt ményt fog hozni.

Megveheti mindenütt, ahol orvosságot árulnak, s ha nem volna raktáron, kérje meg a kereskedőt, hogy rendelje meg a részére a nagyban árusítottól.

CIM VÁLTOZÁSKOR ELŐZŐ CÍMÉT IS KÖZÖLJE A KIADÓHIVATTALLAL.



# BŐRBAJOK VISZKETEKSÉG PATTANÁSOK RÜH

ELLEN LEGJOBB A  
VÖRÖS KERESZT  
NAFTIN KENŐCS  
ÉS SZAPPAN

Küldjön másfél dollárt az alanti címre és akkor a kitűnő szereket használati utasítással postafordultával megkapja.

# VÖRÖS KERESZT PATIKA

8901 Buckeye Road C. C. CLEVELAND, O.

### NYUGTAZÁS

Tisztelet Szerkesztőség! Szíveskedjek becses lapjában közölni az alant felsorolt adakozók nevét, hogy mindenki meggyőződhessen arról, hogy egy szerencsétlen honfitársunk számára gyűjtött összeget hiány nélkül rendeltetési helyére juttatták.

Hazafias tisztelettel  
**TÓTH ISTVÁN BOX: 47  
COALHURST, ALTA.**

Tóth István \$5.00, Jobbágy Imre \$3.00, Petta László \$2.00, Baczuk János, Baczuk András, Redák András, Rácz János, Lázár János, Fehér János, Csirják János, Simon Flóri, Veres Sándor, Charly Sándor, Beta András, Kovács György, Kiss Albert, L. Molnár Gyula, Varga Béla, Szakács Dániel, Bálint György, Pásztor István, Bárdi Ferenc, Lengyel József, Kereszt András, Nagy András, Izsó Pál, Duzs Pál, Kovács József, Fecske Lajos, Zemlényi János, Takács István, Szakács Károly, Német József, Moldványi Ferenc, Völgység József, Berecz József, Kajati Gábor, Petro János, Takács István, Kondor Ferenc, Halász Ferenc, Torma Lajos, Úveges János, Morga Balázs, Lőkő András, Huzelman Imre, Papp József, Gajdos József, Istók Pál, Gyermán Miklós, Deák János, Képes József és Marczikó József 1-1 dollár. Deák József 60 c. Béres István 55c. Rácz István 50c. Revák Lajos, Kanyuk István, Slezák Pál, Kusoczi Ferenc, Bendási József, Gyarmati Imre, Csontos József, Drótos Ferenc, Görög József, Rescaányi József, Pásztor József, Morvai István, Slezák Pál, Gáng István, Tasi János, Miklós János, Kéri Lajos, Kiss János, Kovács János, Petko József, Kardovinecz Miklós, Haruda György, Csépe Sándor, Ihoacs József, Istváni Mihály, Fülecz József, Kuk Áron, Konradi Miklós, Halász András, Olajos János.

nos, Halász Pál, Gyenuk Mihály, Jótmatik András, Kantancsik Pál, Szabó András, Sarog János, Sarog Lajos, Beregszászi István, Nyárádi István, Suhajda József, Hangó Pál, Kosa György, Mágus Lajos, Kiss István, Rakaczki József, Bernal Lajos, Bernal János, Bodnár József, Jeremiás András, Vojtko István, Szakács Gábor, Tóth András, Liba Lajos, Holtszer József, Öv. Szabó Ferenc, Szabó Lajos, Varga Imre, Horvát Elek, Matias József, Szarka József, A. Chogi, Boros József és Henjecz Márton 50-50 centet. Nemes Pál és Kovács György 35-35 centet. Mikla János 30 centet. Oremec János, Répás József, Öv. Szarka György, Nagy Béla, Kovács István, Raszás Gyula, Supos Bertó, Tóth József, Johan Ceco, Bertus Pál 25-25 centet.

### WINNIPEG, Man.

Winnipegi Első Magyar Egylet ez uton hívja fel a winniepei magyarság figyelmét a magyarországi sorsolásra, (bazar), melyet december 29-én este 8 órakor fognak megtartani az egyet 242 Manitoba Ave. alatti helyiségben.

A sorsolás iránt máris igen nagy érdeklődés nyilvánult meg és a rendezőség minden lehetőt elkövet, hogy az esetet — melyre mindenkit szívesen elvárunk — minél kellemesebbé tegye.

A rendezőség egytuttal felkéri mindazokat, akik szívesek voltak a sorsjegyeket eladás céljából átvenni, hogy az esetleg el nem adott jegyeket, valamint a jegyek árából befolyt összeget azonnal szolgáltatásukba hozsoknak, akiket a jegyeket átvették, hogy a rendezőség tiszta képet alkothasson magának az eladott jegyek mennyiségéről.

A Winnipegi Szent István király r. k. Betegseggyógyító Egylet december 16-án tartott tisztújító gyűlésén a következő tisztviselőket választották meg. Elnök: Lang Pál. alelnök: Hanz János, jegyző és titkár: Schwartzer Ferenc. ellenőrök: Hódy Salvezter és Kozogovits József, bizottsági tag: Retchard, Gupcsi, Zsolnay, Szabó és Mayer, beteglátogatók: Jagicza Balázs és Tóth Márton, házmester Kozogovits József, könyvtáros: Gupcsi György.

### FURFANGOS BORJU TOLVAJOK

Thomas Gavigan, ki az ontariói Waterford község közelében gazdálkodik, mikor reggel meg akarta etetni az állatát, nagy meglepetéssel vette észre, hogy legzsebb kétéves úszóborja eltűnt. Később megtalálta a borju fejét az istálló egyik sarkában, majd az istállóajtóhoz vezető vérvonokat látott.

A rendőrség nyomozása mindaddig nem vezetett eredményre, csupán annyit sikerült megállapítani, hogy a borjut egy teherautón lopták el éjnek idején.

## Visszajönnek a Menoniták

Manitobában pár év előtt sokan a menoniták közül elhagyták farmjaikat és Délamerikába, Paraguayba telepedtek át. Mostanában nagyobb csoportok kezdenek visszajönni és ezek hajmeresztő dolgokat mesélnek az elszármított éhségről és nélkülözésekről.

Legutóbb is Grünfeldre, Man. 15 család jött vissza a újból megvásárolták elhagyott farmjaikat.

### UJABB OLAJMEZŐKET

#### FEDEZTEK FEL

Általános érdeklődést kelt, hogy a Toronto Co. a Hudson Bay környékén a Porcupine Hills hegységben igen nagy jövővel bíztató olajmezőkre akadott, melyek állítólag jobbak, mint a 10 év előtt a Pasguina Hills hegyekben felfedeztek.

Az olajmezők az erdőv közepén vannak ugyan, de 16 milere megközelíthetők autóval és csak a még hátra lévő utzakaszt kell kocsin megtenni.

## EGY HÓNAPOT KAPOTT EGY OLASZ ŐRNAGY, MERT ELLENSEZGÜLT A FORGALMI RENDŐRNEK

A milícia parancsnoka egyhavi várfogságra ítélte egy őrnagyot, aki néhány nappal ezelőtt ellenszegült egy forgalmi rendőrnek. Az őrnagy a baloldali járdán haladt és minthogy Róma kormányzója az ucca közlekedés rendjének biztosítása érdekében néhány nappal ezelőtt elrendelte, hogy ezentul a gyalogközlekedésben is bevezetik a jobboldali rendszert, a forgalmi rendőr felszólította az őrnagyot hogy menjen át a járda jobboldalára. Az őrnagyot rendkívül feldühösítette a forgalmi rendőr felszólítása és azzal válaszolt, hogy ő a milícia törzstiszteje, a kinek egy forgalmi rendőr nem parancsolhat. Az esetről a milícia parancsnoka is tudomást szerzett és azonnal kihallgatásra hívatta az őrnagyot. Az egyhavi várfogságot azzal a megokolással szabták ki az őrnagyra, hogy viselkedése a régi Olaszország mentalitására vall, a melyben a fasizta rezsim már rég gen leszámolt.

## IGAZSÁGOSSÁG ÉS TÜRELMESSÉG

### FONTOS KANADAI ALAPELVEK

Saskatchewan parlamentjében Gar dner miniszterelnök és Dr. Uhrich miniszter, a reginal városában tartott nagygyűlésen pedig Dunning birodalmi vasutügyi miniszter rendkívül fontoságu beszédeket mondtak az elmúlt héten, melyekben a legelősebben szembeszálltak a konzervatív párt és mások részéről is megnyilvánult vallási és nemzeti türelmetlenséggel.

A beszédek, melyekért a legnagyobb elismeréssel tartozunk megálapították, hogy: „Az a kanadainizmus, amely nem biztosít minden polgárnak egyenlőséget, tekintet nélkül vallására, nemzetiségére és születési helyére nézve, — család, mert Kanadát csakis kölcsönösen megnyilvánuló vallási és nemzeti türelmesség és a mindenki részére egyenlően biztosított igazságosság alapján lehet felépíteni.”

## Nagy Panamát lepleztek le Jugoszláviában

Már régóta mesélik Jugoszláviában, hogy az állami tisztviselők az egész ország területén loptak, csaltak, sikkasztottak. Az állami erdőségek őrlői és különböző hatalmas vállalatok vezetői állandóan fosztogatták az államot.

A bírők leplezték az ellenőrző közegeket és a törvényes adónak csak egy-két százalékat fizették be az államkincstárba.

A kiküldött parlamentbizottság megállapította, hogy az állami fizetéseknél foglalkoztatott munkások fizetése nek kétszeresét, sőt háromszorosát terjesztették fel egyes magasabb tisztviselői és az így felvett bértöbbleteket elkiszartották. A képviselőkből álló bizottság megállapította,

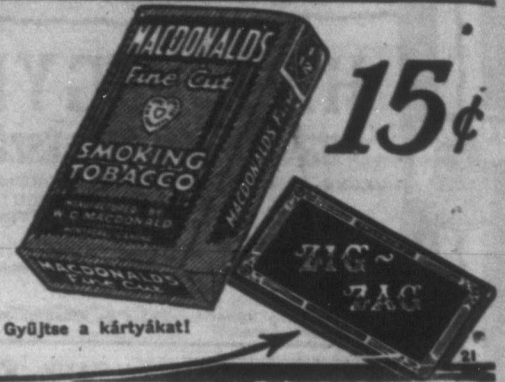
hogy ezekben a panamáknban nemcsak a tisztviselők vettek részt, hanem magasrangú miniszteri funkcionáriusok is s a bizottság okmányokkal igazolta, hogy számos magasrangú tisztviselő az elkiszartott erdőjvedelmekből hatalmas vagyont szerzett.

A bizottság jelentésében megállapítja, hogy a miniszternek feltétlenül tudnia kellett ezekről a panamákról, mert hiszen a legtöbb aktát maga a miniszter írta alá. Hozzávetőleges számítás szerint csak ebben az évben kétfélmilliárd dinárt sikkasztottak el az állami tisztviselők — két miniszter tudomásaival — az erdőbirtokok jövedelméből. A vizsgálóbizottság jelentése nagy riadalmat keltett a szkupetnában. As

## MACDONALD'S Fine Cut

A legfinomabb dohány  
kézzel csavart cigarettához.

Minden csomag dohányban  
**ZIG-ZAG**  
Cigaretta Papir ingyen



Gyűjtse a kártyákat!

## A SZLOVÁK NÉP LEGNAGYOBB RÉSE MA IS MAGYARBARAT

PRAGA, december 10. — A Bohémia az országos képviselőtestületi választásokról írott vezércikkében ezt mondja:

— Mivel magyarázható a szlovák néppárt e katasztrófális veresége? A válasz egyszerű. Hlinka 1925-ben azért arathatott fényes győzelmet, mivel akkoriban ellenzék volt. csehellenes irányzatot követett és fenn lobogtatta a pitsburgi szerződésben lefektetett közjogi autonómia zászlaját. A szlovák néppárt azóta belépett a kormányba és mint kormánypárt kénytelen volt csehellenes irányzatát mérsékelni és a politikai autonómia helyett az egészen siralmas önkormányzatra megelégedni. A szlovák nép, amely az autonómiában látja ma is politikai követelésének legfőbb célját, úgy érezte, hogy elárulják és ezért hátat fordított Hlinkának. Ehez járul még az a fontos körülmény, amelyet nem lehet eléggé méltányolni hogy a szlovák nép egy jelentékeny része ma is magyarbarát. Ezek a „magyarórok” és nemzeti szempontból nem öntudatos szlovákok, akik nem tudják megérteni, hogy miért uszítják őket magyar polgártársaik ellen, akikkel a múlt ugynevezett ezer éves „lágja” ellenére is igen jól megférnek. Volt idő, amikor Hlinka ezek kel a körökkel kacérkodott, sőt igyekezett a magyar választókat zászlaja alá toborozni. Három év előtti fényes győzelmét nem kis mértékben ezeknek a „magyaróroknak” köszönhette. A kormányba való belépése ebben az irányban is változást idézett elő. A szlovák néppárt hirtelen magyarellenes irányba fordult, felvette a harcot a magyar kisebbség ellen és tulajdon képpen mozgóvá volt a Rothermere ellenes akciónak. Ezért kellett most szenvednie azt a vereséget, amely felvidéki vezető pozícióját erősen megrendítette.

## A legrégebbi gőzhajójárat Kanadába

1840-1928

Most az ideje, hogy családjá, rokonai és barátainak Kanadába való kihozatalára előkészületeket tegyen.

Írjon a Cunard Vonalnak saját anyanyelvén. Kimerítő és díjmentes utbaigazítást fog kapni és a szükséges okmányok beszerzését elintézzük.

A Cunard Vonalnak az összes európai országokban van irodája, melyek az Ön családjának, rokonainak és barátainak mindenben segítségére lesznek.

Ha családtagjainak pénzt óhajt Európába küldeni, azt a legutányosabban a Cunard Társaság eszközli.



Írjon a:  
**CUNARD HAJÓS  
TÁRSULAT**  
címére

10053 Jasper Ave.  
EDMONTON  
100 Pinder Block  
SASKATOON  
209 Eighth Ave.  
CALGARY  
270 MAIN ST.  
WINNIPEG, Man.

Cor. Bay and  
Wellington Sts.  
TORONTO  
20 Hospital St.  
MONTREAL  
or any  
Steamship Agent

# Cunard LINE

### AZ UJEBÉN

Küldje pengőjét velem haza. — Bármely összegig 25 cent a postadíj. — Gyorsúrgöny díja: 1 dollár külön. — Család, testvér, rokon, barát részére az engedélyt ingyen szerzem meg, ha a jegyet tőlem vegzi meg. Írjon. Válaszbélyeget küldjön. Minden pénz levél, így címzendő: GEO M. FAY Közjegyző BOX: 541 WINNIPEG, MAN.

Vegyük hajójegyünket, küldjük pénzünket

## KELEN SANDOR

Irodája utján  
1456 City Hall Avenue, Montreal, Que.

## BETEGNEK ÉRZI MAGÁT?

### EGÉSZSÉGES AKAR LENNI?

NAGYSZERU ORVOSSAGUNKAT SOK SZAZ ES EZER BETEG HASZNALTA ES MEGGYOGYULT TŐLE NE SZENVEDJEN! ÜGYELJEN AZ „EKLETIK” NEVRE

**ELEKTIK 1.** Emésztési zavarok, székrekedés rossz szagu száj, szédülés, álmatlanság, máj, gyomorba, szurások evés utáni fejfájás, szívszorulás, idegesség elleni szer  
Ára: \$2.00



**ELEKTIK 2.** Reuma, zsába, de rök fájás, dagadt izmok, izületek, lás elleni szer  
Ára: \$2.00

**ELEKTIK 4.** Asztma, bronhitis, hurut, nátha elleni szer.  
Ára: \$2.00

**ELEKTIK 5.** Bőrkiütések, bőrbetegség, kelések gyógyítására  
ÁRA: \$2.00

**ELEKTIK 3.** Szenvedő nőknek gyengeség ellen hathatós gyógyszer.  
Ára: \$2.00

Vegyen különböző betegségeket gyógyító orvosságainkból — A KÖSZÖNŐ LEVELEK SZAZAI ÉRKEZNEK gyógyszerárunk címére! Írjon magyarul, vagy szlovákul, anyanyelvén válaszolunk. — Csatlójon \$2.00-t leveléhez, küldje címét. — Díjmentes szállítás.

## The Eklektik Drug and Chemical Co.

1152 Main Street - Winnipeg, Manitoba  
Gyógyszertár reggel 10-11 este 10-ig nyitva hétköznaponként

ellenzéki képviselők nem engedik az 21 TONNA TOVÁBBITATLAN

ügyet elismítani, hanem követelik a legszigorubb vizsgálat folytatását és a tolvaj tisztviselők megbüntetését. A horvát képviselők állítása szerint a aserb nemzetiiségű bánya- és erdőügyi miniszterek az alsóbb hatósági kissegek egész rajával a vádlottak padjára kerülnek

Hudsonban 21 tonna súlyu levél-tömeg gyült össze, melyet nem tudnak továbbítani a Red Lake, Narrow Lake, Women Lake s egyéb a Patria bányavidékhez tartozó területekre mert a légügyi viszonyok a légitörzsmat akadályoznak.

## SZENZACIÓ ARBAN, HANGBAN, KIVITELBEN, TARTOSSÁGBAN AZ ÚJ CARRYOLÁ HORDOZHATO GRAMOFON \$22.50

3 drb. BERKES CIGANYZENE VAGY KARÁCSONYI ÉNEK LEMEZZEL  
óriási választékban 75 cent darabonkénti árbán portómentesen rendelhető.

### A LEGUJABB MAGYAR LEMEZEK

KERJE ARJEGYZÉKÜNKET. — IRHAT MAGYARUL  
VAGYA KI E SZELVÉNYT ÉS KÜLDJE KITÜLTVE CIMÜNKRE!



JUTANYOSAN BESZERZÖNK ÉS MEGKÖLDÖNK MINDEN CIKKEKT

ELGIN COMPANY  
30 Richmond Building, TORONTO, Ont.  
Küldjenek egy Carryola hordozható gramofont 3 drb .....  
..... lemezzel együtt \$22.50 árbán. Ezenkívül .....  
drb. új magyar lemezt 75 centes árbán portómentesen. Mellékelek egy .....  
money order.  
Címem: Név: .....  
Street: .....  
Town: .....



# HAJÓJEGYEK

## BEVÁNDORLÓK RÉSZÉRE

VEGYE MEG A HAJÓJEGYET ROKONAI RÉSZÉRE MAR MOSTI MERT IGY A BEUTAZÁS SOKKAL GYORSABBAN TÖRTENIK.

A Hamburg-Amerikai Hajózárság Itteni és európai ügynöksége minden tekintetben az utazók segítségére lesznek.

A Hamburg Vonal konyhája és kiszolgálása világhírű.

**HAMBURG-BÓL HALIFAXIG \$115**  
Harmadostályú hajójegyára

A Hamburg-Vonal pénzküldése olcsó, gyors és biztos. Forduljon bővebb felvilágosításért a helyi ügynökséghez, vagy a következő címre:

**HAMBURG-AMERICAN LINE**

274 MAIN STREET WINNIP: G, MAN.

## EGYLETEK—EGYHÁZAK

### WINNIPEGI REFORMATUS EGYHÁZ

Istenünnepet minden vasárnap délután 3 órakor a Maple Street Mission templomban (a C. P. R. közelében).  
Vasárnapi iskola minden istentisztelet után.  
Lelkész: Balla Zsigmond, 549. Burrows Ave.  
Gondnok: Seres Ferenc 293 1/2 Young Str.  
Pénztárnok: Korodi Béla.  
Jegyző: Molnár Gyula.  
Presbíterek: Just László, Miklós József, Hájess Tamás.

### KATHOLIKUS MAGYAR ISTENTISZTELET

tartunk, magyar szent beszéddel minden vasárnap 10 órakor a Szent Ferenc-rendi missió nővérek nagytérképében (Jarvis utca 137), melyre minden katolikus magyar hívőt szeretettel meghív: SOÓS ISTVÁN plébános

### LETHBRIDGEI ELSŐ MAGYAR BETEGSEGELYZŐ EGYLET

Alakult 1901 október 6-án

Az egylet gyűléseit tartja minden hó elsője után vasárnapon délután 3 órai kezdettel a saját helyiségében. Tagjainak létszáma 240 tag.  
Beállási díjak korok szerint vannak megállapítva: 15 évestől 20 éves korig 1 dollár, 20 évestől 25 évesig, 2 dollár, 25-től 30-ig 3 dollár, 30-tól 35-ig 4 dollár, 35-től 40-ig 5 dollár, 40 évtől 45-ig 6 dollár, 45 évtől 50-ig 7 dollár.  
Tagja lehet minden 16 éven túli férfi és nő. Tagsági díj havonta 75 cent. Betegség esetén 1 dollár betegsegély naponta 3 hónapig, 3 hónap után naponta 50 cent segély további 3 hónapig. Ha a tag 6 hónapnál tovább beteg a gyűlés határára a további segélyezésében.  
Továbbá halál esetén 50 dollár temetkezési költség és tagonként 1 dollár fizet az egyletnek. Új tagok orvosi bizonyítvány alapján minden rendes közgyűlésen van felvéve. Minden egyleti érdeklős levelezés az egyleti jegyző címére küldendő: 1110-7th St. North Lethbridge, Alta.  
TÓTH JÁNOS jegyző

### ELSŐ WINNIPEGI MAGYAR BETEGSEGELYZŐ EGYLET

Winnipeg egyik legrégebbi magyar egylete. Helysége: 242 Manitoba Ave. — A belépési díj: \$2.00. Havi díj: 75 cent. Orvosilag igazolt betegség esetén rendes tagjainak napi \$1.00 betegsegélyt fizet. Az egylet helyisége nyitva kedden, csütörtökön, szombaton 7 és vasárnap du. 2 óráig. A tagok szórakozására különféle társasjátékok, olvasmányok állanak rendelkezésre. Tagfelvétel a havi gyűlések alkalmával minden hó első vasárnapján. Mindenféle levelezés vagy érdeklődés az egylet címére: 242 Manitoba Ave. Winnipeg, Man. küldendő. Egyleti orvos: Dr. H. OCKLERS, rendelése: 507 Boyd Bldg. d.u. 4-6. Lakáson rendelés este 7 után. Lakcím: 616 Mountain Ave. Ph: 59992

### A WINNIPEGI SZENT ISTVÁN KIRALYI RÓMAI KATHOLIKUS BETEGSEGELYZŐ EGYLET

Alakult 1907-ben. Saját háza Winnipeg, Elmwood, 665 Nairn Ave. Az egylet célja: tagjainak betegség és halál esetén segélyezés, a vallásos élet ápolása. — Magyar könyvtár. Az egylet tagjainak minden vasárnap és ünnepnap a helység rendelkezésére áll. Heti \$5.00 betegsegély és \$40.00 temetkezési segély. Belépési díj \$2.00, havi tagdíj 50 cent. Kögyűlés minden hó 3-ik vasárnapján. — Vidékről egyletűre csak pártoló tagokat vesz fel. Minden érdeklődés az egylet titkárhoz címzendő: Schwartz Ferenc 154. Jarvis Ave. WINNIPEG, Man. Egyleti orvos: Dr. H. OCKLERS, lak: 616 Mountain Ave. Ph: 55693. Lakáson rendelés este 7 után. Lak.

### EDMONTONI BETEGSEGELYZŐ EGYLET

EDMONTON, Alta. — Az első magyar egylet Edmontonban. ALAKULT 1928-BAN.  
Havi gyűléseit tartja minden hó első vasárnapján, délután két órai kezdettel.  
Belépő díj 1 dollár, orvosi vizitát díja 2 dollár, tagsági díj havonta egy dollár, melynek ellenében az egylet betegsegélyt vagy bal- vagy jobb kezűt nyolc dollár és 75 centet fizet hetenként.  
Az egylet tagjai irántiják, éppen be ön is és érezze a barát. Meg és testvériség igazi íze.  
Az egylet könyvtára díjtalanul áll a tagság rendelkezésére.  
Az egylet jelvénye:  
„Le a kalappal, az oly magyar volt, aki hű tagja egy magyar egyletnek Kanadában.”  
Megkeresések az elnök címére küldendők: 10514—96 St. Edmonton Alta.  
LUKÁCS LAJOS elnök

A KANADAI MAGYAR UJSÁG előfizetési ára egy évre három dollár fél évre \$1.50, negyedévre nyolcvan cent. Küldje be a pontos összegét, hogy megkíméljen bennünket a felesleges levelezéstől!

## A Kanadai Magyar Szövetség

TAGJAINAK, BIZTOS BETEGSEGELYZÉST ES HALÁLESETI SEGÉLYT NYUJT ALACSONY HAVI, VAGY TÖBB HAVI ELŐRE

FIZETENDŐ ILLETEK ELLENÉBEN.

BEÁLLÁSI DÍJ NINCSEN ORVOSI VIZSGÁLAT NEM KÖTELEZŐ

KERJEN BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁST.

A KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉG

Központi Iroda: WINNIPEG, MAN. 180 GOOD STREET.

**HA** RAYMOND és környékén, ahol CUKORRÉPA, DOHANY és mindenféle kert vetemény megterem, akár földet venni, CSALÁDJÁ, vagy ROKONA részére Bevándorlási Engedélyt akar beszerezni, HAJÓJEGYET akar venni, vagy PENZT akar küldeni SZEMÉLYESEN, VAGY LEVELLEGEZ FORDULJON **NÉMEDY GYULA** RAYMOND, Alberta. P. O. BOX: 239. MAGYAR TELEPÍTŐ IRODAHOZ.

## A PESTI UR

### A TSUKÓ LADA

Mikor fölkeltek a pestiek, hát mondog a zasszonynak kedves egészségére kívánom a zétzakakji nyugodalmat, hát mit önnének: kávé-e vagy aluttej-et a-vagy savanyu iborkát? A pesti ur mingyán a zaluttej-et választotta, a pesti asszony aszondi, hogy neki tsukó lada köll.

— Ögyék előbb mondog, ma ga is egy kis aluttej-et, majd aztán kerestetők.

— Nem aszondi, nekem nem köll más, tsak tsukó lada.

No fene akaratos teremtés,— gondotam magamba, de hátha valami gyémántja van, félti tőlink, avval előhivom a kisbíró, oszt mondog neki, erigy járd bé a falut, oszt keress valami ojan ladá, amilyiken jó a lakat, kérd el, hogy csak kis údöre köll.

Mondok a zasszonynak mingyán lösz, ha pedig vagy a pizit félti vagy kéntsi, hát ihol a kösség ladája, betöheti a dohánym mellé.

— Nints aszondi ojan pizom, hogy el ne bíráim.

Mig a kisbíró odajárt, azon beszélgettünk, hogy hogy aluttak, hát aszondi a zasszony, hogy ő mást látott Pestön kisbogarat is, öregöt is, de a miyen a zü lábába ragaszkodott, ojat még nem látott. Elvisiti magát, a zura gyertyát gyütt, hát neki is ott lóg mán a nagy bogár a haján, de a harmadik nagy bogár mögött mást látott mán a paklany közepe. A kotsmárost jól összeszitták, hogy mitsoda bogaras a zágya.

— No mondog itt igaz, hogy nints akkora parádé, de itt még bóha se akad, hatsak a kutyába nem, de abba se sok, mer egésznap ögyebet se tösz, tsak fésüködik.

Gyön oszt a kisbíró, hozí a hátán Turós Balogék tulipántos ladáját.

— No mondog itt van, ebbe belé rakodhatik.

Aszondi a zasszony minek-e? Mondok, hát másforma it nints az faluba, tsak ljen. Ki rózsás, ki tulipántos, de mán ez legjobban tsukódik.

— Aszondi neki nem köll lada.

— Nema azt mondta-e mondog, hogy tsukó lada köll?

— Azt aszondi, de az ojan barna, oszt önni való.

— Mán mondog barna lada nints minálunk, se ojan lada nints a faluba akit möglöhessön önni.

Hát ü is ráfanyalodott a zaluttejre.

No sok bajunk volt avval a pesti asszonnnyal. Másnap röggel mög azon panaszkodott, hogy a kokas mind éjten által kurokólt.

— Hát azér kokas mondog. Az a természeti ennek, hogy kurokólt.

De aszondi ő nem tud töle a-ludni.

— Hogy lehet az mondog, i-szen akkor legedősebb a zálom ha belékurokólt az kokas. Va gyhát tögyön ugy mint én, i-gyék este vörös bort.

— Nem szoktam, aszondi.

— Ez pedig lyó szokás mondog, mert lám én ha tsak félig kiittam ami a tsutorámba vót, kukorékolhat neköm a kokas akár a filembe is, még se hallom.

— Aszondi hogy öjjük le, ő möglizeti.

Mán mondog tyukot szivesen öllünk, de tyuk nélkül nem lehet az ház, kokas nélkül mög nem lehet a tyuk. Ez a rönnye az világnak.

— Hát aszondi akkor, hogy ő nem marad.

De nem is vót vóna asszony, ha nem maradt vóna. Ebbül is kitezik, hogy én mindig eltáná lom a zigasságot.

## REMINGTON



**HORDOZHATÓ IROGÉP**  
Kapható tíz különböző aszintben. Modern kivánságnak teljes megfelelel.

REMINGTON Typewriters Ltd. 210 Notre Dame Ave. Winnipeg.

Kötelezettség nélkül kérek részletes felvilágosítást a Remington Portable Irogépről és a havi fizetés feltételeiről.

Név .....  
Lakás .....

## HIRONS-COUPLAND SILVERWARE LTD.

Fort St. 261, WINNIPEG, Man.

- Ke'lyhek
- Rózsafüzérek
- Feszületek
- Szobrok
- Imakönyvek
- Gyertvatartók
- Ezüsttárgyak
- Templomi
- Bucsu é
- Esküvői
- ajándékok.
- Kopott arany és ezüsttárgyak rendbehozatala.
- IRJON MAGYARUL!

HA HAJÓJEGYET akar vásárolni, vagy PENZT akar küldeni hozzá tartozóinak forduljon bizalommal

## SIPOS GYÖRGY

Irodájához,

**MELVILLE, SASK.**

ahol haladéktalanul át fogják intézni a dolgát. — BEVÁNDORLÁSI ENGEDÉLYEK, FARM-VETEL, MUNKAKÖZVETÍTÉS

## ELKÉSZÜLT A



## 1929-es Képes Nagy Naptára

GYÖNYÖRŰ, VALTOZATOS TARTALOMMAL, SZEBBNEL-SZEBB ELBESZÉLÉSEKKEL, MULATTATÓ ES TANULSÁGOS TÖRTENETEKSEL, GAZDASÁGI TUDNIVALÓKKAL, KANADAI VONAT KOZASU CIKKEKKEL, A NAGYVILÁG, MAGYARORSZAG ES KANADA ELETÉBEN ELŐFORDULT FONTOSABB ESEMENYEKKEL, TÖBB, MINT HETVEN EREDETI, KANADAI VONATKOZASU KÉPPEL, ADOMÁKKAL, HASZNOS TUDNIVALÓKKAL STB. STB.

**A képes nagy naptár ára 50 cent. Az Ohazába küldve 75 cent.**

Küldje e rendelését mielőbb, mert a naptár szétküldését a rendelések sorrendjében eszközöljük.

Hazafias üdvözléssel

A KANADAI MAGYAR UJSÁG

296 1/2 Main Street, WINNIPEG, Man.

## Dzvigola János

ezuton tudatja a magyarsággal, hogy boardingháza 78. Henry Averöl

## GROVE STREET 140 alá

helyezte át.

## HA FÖLDET AKAR VENNİ,

HA HOZZÁTARTOZÓIT AKARJA KIHÖZATNI KANADABA

HA PÉNZT AKAR KÜLDENİ,

HA BÁRMI HIVATALOS ÜGYE VAN UGY ITT, MINT AZ OHÁZABAN,

Keresse fel személyesen a legrégebbi magyar irodát.

**KONYHA FERENC, közjegyző**  
BOX 514. YORKTON, Sask.

A természet egyik legszebb adománya az emberi hang. Használja ki tehetségét, finomítsa hangját lágyabbá, kellemesebbé, kifejezőbbé

## CRANSTON ÉNEKISKOLÁBAN

209 Birks Building

WINNIPEG, Man.

## FIGYELEM!

## BIZTOS JÖVŐ!

## The Colonist's Service Association Limited

CALGARY, 812 1. Street Alberta.

Nyugatkanada legkiterjedtebb MAGYAR telepítési és pénzküldő vállalata INGYENES MUNKAKÖZVETÍTÉS.

25 dollár lefizetés mellett bárkinek adok 160 acre kitűnő buza-területet Alberta legjobb vidékén. Az első négy évben semmiféle más fizetni való nincs. Földek ára akorenként 6—10 dollár. Elevátorok iskolák, templom, üzletek, vasut a közelben. Eddig 250 megtelepedett magyar család bizonyítja e földek jóságát.

Calgarytól keletre száz mérföldre kitűnő öntözés berendezéssel el látva adok bárkinek 160 acre kitűnő buza és zöldségtermő földet akorenként 30—50 dollár vételfáron. Lefizetés a vételár 7%-a. A hátraleik igen kedvező feltételekkel fizetendő. Bárkinek, aki ezen földetből vásárol, adok kivánságra házépítési egyszeres dollár segélyt és felszántók, bevetek s teljesen elkészíték 50 acre földet későbbi visszafizetésére. Bővebb felvilágosításért forduljon az irodához.

PENZKÜLDÉS, BEUTAZÁSI PAPIROK BESZERZÉSE, ÜGYVEDI ES KÖZJEGYZŐI SZOLGÁLAT

## Magyar Otthon

FORT WILLIAMBAN!

HA bármilyen orvosságra van szüksége, küldje rendelését vagy jöjjön személyesen Kanadai egyetlen magyar gyógyszer-tárba.

MASSIC'S DRUGSTORE  
1609—11th Ave. REGINA, Sask.

Szives pártfogást kérnek:

FISTROVICY — SARANYAI

740 Simpson Street

FORT WILLIAM, Ont.

## Magneto Service Station Limited

Motorok, generatorok, gépek, mágnesek, sebességmérők, batoriak stb. nagy választékban.  
2047 Broad Str. REGINA, Sask.

Magyar tolmács alkalmazva

Ha pénzt akar küldeni a világ bármely részébe, vegyen

## Canadian National Express Money Ordert

Pénze biztonságáért tökéletes jótállást vállalunk

## VESZÜNK! ROKAT, FARKAST,

MINK, MUSKRÁT, SABLE, BEAVER,

VADMACSKÁT, RACCOON, Stb.

Ha van a fent nevezett bűrköböl, akkor küldje el Amerikába, ahol a legjobb árakat fizetik azokért. Küldje el példát vagy expressen és írja meg az árát, a pénzt szonnal elküldöm.

Csak nyers bűrköböt veszünk.

S. FIRTKÓ  
426 PENN AVE. FORT BURBON, PA U. S. AMERICA.

PENGOJÉT, DOLLARJÁT KÖLDJE A „PANNONIA” UTJÁN  
296 1/2 Main St WINNIPEG, MAN.





### NEM HISZNEK A SZEMÜKNEK

kanadai honfitársaink, amikor meglátják a hazai pénzkifizetési nyugtákon, hogy sürgőnyi pénz átutalásaink mily rendkívüli gyorsan lesznek kifizetve, Kőzel 30 éve mi utaljuk át az amerikai magyarság nagy részének pénzét az óhazába a legnagyobb meglepetésre.

### KISS EMIL BANKHAZA

FOURTH AVE — NINTH ST. NEW YORK.

A m. kir. Postatakarékpénztár képviselője Amerikába s Kanadában

### CIM VÁLTOZÁSKOR ELŐZŐ CIMET IS KÖZÖLJE A KIADÓHIVATALLAL

**HA BETEG**  
az orvoshoz menjen legelőször  
**A RECEPTELE JOJON**  
Kelly Drug Co. Ltd. gyógyszer-tárába, ahol azonnal és lelkiismeretesen ki lesz szolgálva.  
**KELLY DRUG CO. Ltd**  
1794 Hamilton Str.  
REGINA, Sask.  
Telefon: 4032.  
Irhat magyarul is.

**"TANULJON ANGOLUL"**  
**HA BOLDOGULNI AKAR!**  
Most **EGY DOLLAR**  
előrevaló beutalás  
mellett megrendelheti a legjobb tankönyvet ellismert, híres \$205 „Angol-Magyar TANITÓ”  
50 leckével, melyből biztosan, és könnyen megtanulja.  
**ISADORE BRAUN**  
okl. tanító és közjegyző  
10210 Adams Ave. CLEVELAND  
Ohio U. S. A.

**HOLLAND AMERICA LINE**  
Magyarországból Kanadába  
Közvetlen összeköttetés  
**ROTTERDAM ÉS HALIFAX** között a Holland Amerika Line nagy és kényelmes hajóin. A társaságnak irodái vannak Budapesten, Prágában, Bécsben, Zágrábban, Bukarestben, Moszkvában, Brémában, Hamburgban és Rotterdamban. Díjtalanul szerezzük meg bevándorlók részére a kanadai kormánytól a partra szállás engedélyt. További felvilágosítást kaphat bármely ügyünkönknél. Levél érdeklődését küldje e címre:  
**HOLLAND-AMERICA LINE**  
673 MAIN STREET  
WINNIPEG, Man., Canada.

**FORDULJANAK TELJES BIZALOMMAL AZ ALANTI RÉGI ÉS JOHRO CÉGONKHOZ, HA SZÜKSÉGE VAN A KÖVETKEZŐKRE: UTLEVELEK és ahhoz szükséges kérvények megfogalmazása. APYI-DAVIT beszerzése rokona és ismerőse részére. HAJÓJEGYEK eladása. PENZÁTUTALÁS a leggyorsabban és teljes jótállással. ÉLET ÉS TUZ-BIZTOSÍTÁS. FARMVÉTEL, bérlet és eladás közvetítése. KÖZJEGYZŐI okiratok kiállításra bármely nyelven. MEGHATALMAZÁSOK közjegyzői hitelesítése.**  
**SIMON és OBERHOFFNER**  
KIR. KÖZJEGYZŐI HIVATALA  
INGATLANFORGALMI ÉS HAJÓJEGY IRODAJA  
MAGYAR OSZTÁLY VEZETŐJE: EISENZOFF JÁNOS  
17 17-11th Ave. REGINA, Sask.

**FELHÍVÁS**  
Felkérzem az alant felsoroltakat, hogy saját érdekükben a jelenlegi címüket az alulírott főkonzulátussal megelőbb közöljék: Szeiberl Jakabné, Veszprém, Québec, Ont. Kiss Mátyás, Békéscsaba, Montréal, Hamilton, Ont. Vitkovics János, Dombóvár, Kitchener, Ont. Böröndi Ferenc, állítólag hamiltoni lakos, Varga József, Gyöngyös, Montréal, Que., Mák András, Mezökövesd, Ford City, Ont. Lakatos János, Tamás, Kitchener, Ont., Haspraí Lajos, Zirc, Caledonia, Ont. No votni József, Miskolc, Welland, Ont. Üregi György, Deveser Montréal, Que., Ivan Mihály Miskolc, Welland, Ont. Erdélyi János Adony, Montréal Que., Kovács Pálné, szül. Dobronics Teréz, Orosz István volt montreali lakos, Kalin János, Chicoutimi, Que., Hodza András volt budapesti lakos, Kosziczkyk András volt budapesti lakos, Bako István, Budapest, Hamilton, Ont. Kocka József volt sajlódi lakos Gyűkőr Gyula, Nyirbátor, Hamilton, Ont., Tóth József, Egerszeg Montréal, Que., Tóth Lajos, Miskolc, Welland, Ont., Bielik Mária, Wakaw, Sask. Montréal m. kir. főkonzulátus 910 Castle Bldg.

**ANGOL-MAGYAR tolmács.** Pontosan végez minden tolmácsolást. 15 évi gyakorlat, mint h. törvénytudó v. tolmács. Csak ad vagy testvér hozatalakor az engedélyt megszerzem. — Biztosítsa magát baleset, vagy betegség esetére. \$30—\$100 havonként. \$1000 fletünk — halál vagy bármely végzettség esetén. Bővebb felvilágosításért forduljon Mrs. V. BODÓHOZ, 538 Alexander Ave. Winnipeg, Man. Phone: 86116.

Számai a működő fényképezésnek elküldik filmjeiket hozzánk képeket készíteni. Próbálja meg ön is, meg lesz elégedve. Egész Kanada területéről elvállaljuk és legjobb munkát garantálunk. Nagyítás gondosan megcsinálva — A magyar fényképezési műintézeté. —  
**THE STAR PHOTO STUDIO**  
490 Main Street. WINNIPEG, MANITOBA.

**KELETKANADAI IRODA**  
Vezető: SZABOLCS FERENC  
Gyors és biztos pénzügyi. — Hajójegyek. — Bevándorlási ügyek. — Fordítások és okiratok. — Közjegyzői ügyek. — Farmok és házak adásvétele. Farmok a legjobb vidékeken, könnyű fizetéssel feltelekkel, bármily nagyságban kaphatók. Kérjen ajánlatot. — Mindenféle biztosítás. — könyvek, újságok és hangfelvételek árusítása. Bármely ügyben forduljon bizalommal a címre:  
**IMMIGRANTS' SERVICE BUREAU**  
8 Barton Str. East. — HAMILTON, ONTARIO. — CANADA.

**Kish Andor boardingháza**  
magyarok találkozóhelye  
Olcsó szobák és jó koszt. A honfitársak pártfogását kéri a tulajdonos  
**FORT WILLIAM, Ont.**  
528 McLAUGHLAN ST.

A Stockholm, Sask. környéki magyarság szíves pártfogását kéri  
**BIRO PÉTER**  
borbélymester, kinek üzletében hűsítő italok, fagyalt, valamint a legújabb magyar gramofonlemez, magazinok jutányosan kaphatók.  
**FIZESSEN ELŐ A KANADAI MAGYAR UJSÁGRA BIRÓ PÉTER-nél.**  
STOCKHOLM, SASKATCHEWAN.

**SZARKA JÓZSEF**  
üzletében magyar pipa- és cigarettá dohány, papír kapható.  
**A KANADAI MAGYAR UJSÁG**  
Ügynöke előfizetéseket, hirdetések, keresztetéseket felvesz a lap számára.  
**MAGYAR OTTHON SZALLODA**  
406—4. Ave. South  
Lakás: 609—13 Str.  
LETHBRIDGE, ALTA.

**WINDISCH JÓZSEF**  
Hajójege és telepítési irodaja.  
Saskatoon, Sask. 2nd Avenue. P. O. Box 1630 Thompson Chamber Building, Room 603.  
**CSALADJANAK, TESTVÉREINEK ÉS ISMERŐSEINEK** beutazási engedélyt megszerzem, hajójeget itt megveheti.  
**PÉNZKÖLDES** nagyon jutányos áron bárhol.  
**THE CROWN LIFE INSURANCE COMPANY** főképviseletje.  
Szívesen adok felvilágosítást teljesen felszerelt és felszerelés nélküli farmokról.  
**"PANNONIA"**  
**WESTERN CANADA COLONIZATION SOCIETY**  
Saskatooni irodájának vezetője.

**UJ BEVÁNDORLÓK!**  
Csak úgy fog boldogulni az új hazában, ha az alanti könyvekből rendel. A rendelés összege bélyegekben is beüldíthető.  
NYITRAY Nyelvtan ..... \$1.00  
GREEN Nyelvmester ..... \$2.00  
BRAUN Nyelvtan ..... \$1.25  
GREEN Szótár ..... \$1.50  
megrendelhető:  
**PANNONIA WESTERN CANADA COLONIZATION SOCIETY**  
296½ Main Str., WINNIPEG, Man.

**MEGJÖTTEK!!**  
AZ UJ GRAMOFON LEMEZEK!  
ÓRIASI VALASZTEKI  
KERJEN AZONNAL RESZLETES ARJEGYZEKET!  
**PANNONIA WESTERN CANADA COLONIZATION SOCIETY**  
296½ Main Str., WINNIPEG, Man.

# TÉLI KIRÁNDULÁSOK



### A Csendes Óceánhoz

Vancouver — Victoria  
New Westminster  
Jegyek meghatározott napokon kaphatók  
DEC. — JAN. — FEB  
Visszatérés 1929 április 15

### Keletkanadába

Jegyek kaphatók  
Visszatérési határidő három hónap  
December 1-től Január 5-ig.

### Közép-Államokba

Jegyek bármely albertai és saskatchewan állomáson kaphatók  
December 1-től Január 5-ig.  
Visszatérési határidő három hónap

### Az óhazába

Jegyek kaphatók  
December 1-től Január 5-ig.  
az Atlanti kikötőkhöz:  
St. John, Halifax, Portland  
Visszatérési határidő öt hónap

Bővebb felvilágosításért állomásfőnökhöz forduljon az

## CANADIAN PACIFIC

**SZEM, ORR, FÜL és GÉGEBETEGEK** bizalommal fordulhatnak  
**Dr. SAUCIER**  
szakorvoshoz, ki párisi tanulmányutjáról most tért vissza és a Stephenson Blockban (225-2nd Ave. South) SASKATOONBAN rendelt nyitott.

**MINDEN**  
esetben keressen meg SZAKÁCS GÁBOR irodáját, ki a C.P.R. CO. képviselője és a CANADIAN PACIFIC EXPRESS pénzügyi igazgatója.  
**ÜGYE**  
akár pénzt küld, akár rokonát akarja kihozni, a  
**LEGBIZTOSABBAN**  
less elintézve. Ha általa vessz vagy adja el farmját. Szakács Gábor irodájának megbízható munkája által  
**SIKERÜL**  
Box 30. Telefon 23  
KIPLING, Sask.  
ELŐFIZETŐINKET KERJÜK, HOGY mindennemű címváltozásnál előző címlapjukat is TUDATNI SZIVESKEDJENEK.

**Minden olvasónk saját érdeke is, ha csak a lapunkban hirdető cégeknél eszközli bevételeit**

**1. Előnyök: 2.**  
A legtöbb cégnél árkedvezményben részesül, tehát olcsóbban vásárolhat, ha MI-REANK HIVATKOZIK!  
Azon cégeket támogatja, amelyek eladóiban a KANADAI MAGYAR UJSÁGBAN hirdetésnek, amivel a pontok értéke és hirdetésüket eredményesebbé teszi.

vel belemarkolt Emmanuel barátunkba s azt egy csomó üres méhkas közé úgy oda vágta, hogy majd ott veszett benne; azzal becsapta az ajtót, neki vetette a hátát, egyre kiáltozva:  
— Gyilkosok! Rablók! Haramiák!  
A kihívó fél el volt zárva a visszavonulástól azáltal, hogy Tarnaváry ur az ajtóba vetette magát s közelíteni hozzá semmi szín alatt sem volt tanácsos, mert úgy leüti az embert azzal a székkel, hogy soha sem fog többet párbajt vívni.  
A lármára és gyilkos kiabálásra pedig felriadt az udvari cselédség és a méhállványon keresztül lehetett látni, mint rohan minden oldalról a méhes felé cséplő, nyomtató, hajdu és béres, cséppel, szórólappal, vendégszolgákkal ...  
Nem jó lesz itt maradni — gondola magában a két fiatal ember s ahol rést látott a méhes osztályai között, sebtben kibújt rajta s azzal „ne hagyj magad!” futott a kerten keresztül. A párbajsegéd sietésében feldönté az utjában álló tele méhkas, az egész raj neki esett s bár a fogdmegek markaitól megmenekült is, de e kicsiny párbajvívők kiknek egész becsületüket felfordítá, úgy megszkálták hegyes fullánkjakkal, hogy mire hazatért maga sem ismert magára, egyik arca két akkora da-gadván, mint a másik.  
Emanuel barátunk másfelől csak félfrakk hátrahagyásával menekült egy utána iramodott civilizálatlan szelindek fogal közül, aki végig hasította nanking mondhatlanját, amint a sövényen átmászott.  
Csak Dabroni maradt meg a csatatéren rendületlenül. Összefont karokkal ott állt a méhes közepén. megvető nyugalma egy percig sem hagyá el.  
A béresok és hajduk odaérkezének, Tarnaváry ekkor ki-nyitá előttük az ajtót.  
— Ahol áll a gyilkos. Az akar engem megölni! — szót odamutatva Dabronira. — Fogjátok meg, köztözték meg.

tízláv aggodalmas arckifejezéssel, — aki még eddig akárcikve ki ment párbajra, mindenkit megölt.  
— Micsoda? Hát zsvány az? Hát fel kell azt akasztani. Aki embert öl! Hát micsoda bolond ország az, ahol az emberek csak egy egymásra elvagdaltják egymás gégejét?  
Kérem alássan, — csitítá a fiatal ember nagyságos urabátyját. Az ilyesmi nem nyilvánosság dolog. Párbajok titokban szoktak történni s olyanformán vannak elintézve, hogy a hatóságok a dolgok folyamáról soha sem vehetnek tudomást. Oh ez az ember legalább tizenhét olyan párbajt vitt, ahol az ellenfél halva maradt; hát még amikről nem is beszélnek. Spanyolországból is azért kellett neki eljönni, mert előkelő család egyetlen egy fiát szúrta le, csupán azért, mert ez azt állította, hogy a szivar, melyet szí, nem valódi cabanos.  
— No hiszen jó helyre jött ide! — mondá Tarnaváry. — Na velem legyen neki baja, tudom, hogy azt megemlegeti. Azért henegett hát olyan nagyon a gyilkos, no megállj kerülj a kezembe!  
Misztizláv furcsa kérdéssel tekinté Tarnaváry szemébe: tán bizony a septemvir ur keresi az alkalmat, melyben a hirhetté vívót győzhetlensége híretől megfossa. Az igaz, hogy birkózni nem volna tanácsos vele, mert nagyon meggyomrozná az embert, de kardja algha volt vaiaha kihúva kezében, s löni sem igen próbálhatott egyebet ártatlan nyulaknál.  
Egy szóval Tarnaváry egy cseppet sem ijedt meg azon titok felfedezésétől, mely Misztizláv fogait összevacsogtatá amig elbeszélte s e délcég önbizalom ragadni kezdé a fiatalemberre is. Ki tudja, hátha az öreg, épen azért, mert nem tanult vívni, természetes „űsd, nem apád” modorával leveri a Bramarbast?  
Tarnaváry azzal szépen hazament a gyűlésről s nem gondolt többet arra, amit félelmetes öccse beszélt neki. Otthon átlőszótt, kényelembé tette magát, megebédelt uri kedve szerint,  
— 71 —  
Képzőművészeti Iskola: János Nép. Műv.



# Kanada Magyar Újság

Entered as Second Class Matter, Post Office, Ottawa, Ont. Canada.  
Published by the Canadian Hungarian News Co. Ltd.  
296 1/2 Main Street, WINNIPEG, Manitoba, Canada. Telephone: 23747.  
Nyomdaigazgató: NEMES GUSZTAV

A kiadóhivatal vezetője: KOVÁCS MIHALY  
Nagyobb hirdetések árait kívántra azonnal közli a kiadóhivatal.  
Rates on advertisement contracts furnished on request.

**Dr. J. E. WILKINSON**  
a magyarok fogorvosa

**520 TEGLER BLDG.**  
A 15-centes Store felett

**EDMONTON, ALTA.**

**Dr. P. H. McNULTY M. D. C.M.**  
Röntgen specialista, sebész és nőgyógyász

Rendelő 507 McArthur Bldg.  
Lakás 138 Harrow Street.  
WINNIPEG, MAN.  
Telefon 23.915. Telefon 43.909

**Apróhirdetések előre fizetendők**

Legkisebb hirdetés 50 cent. Háromszori közlés \$1.25. Küldje be Money Orderen vagy bélyegben a közlendő hirdetéssel.

**ELADOM**, Wakaw közelében fekvő mindkét farmomat. Az egyik 103 a másikon 120 akér van művelés alatt. Szép ház és jó gazdasági épületek. Jó kut és kerítés mindkét farmon. Bővebb felvilágosításért forduljanak Miksa Kapeller címére BOX: 58 Wakaw Sask. 48-53

**ELETÉT** csak megbízható helyen kell biztosítani. Legjobb társaságot tudom ajánlani. Orvosi vizsgálat nincs. Fizetés csokly. — Kezesen fel: 528 Alexander Ave. WINNIPEG, Man. V. BODÓ 50-1

**EGY FIATALEMBER** szeretne megismerkedni egy huszonhárom-huszonhét év közötti leányval házasság céljából. Fényképpel ellátott leveleket "Mile" név megjelöléssel a kiadóhivatal továbbítja. 52-53

**EZENNEL ÉRTESEM** honfitársaimat, hogy Fort Williamban boardingházat nyitottam, hol tiszta szobák és jó magyar konyha áll a vendégek rendelkezésére. Szíves pártfogást kér a tulajdonos: SZEP Zsigmond, 808 Meln tosh St. FORT WILLIAM, Ont. 54

**KERESEK** egy jó szakácsnét, aki be tud szel magyarul és horvátul. **KERESEK** továbbá egy leányt házimunkára. Fizetés megegyezés szerint. Belépési L. 65 január 10. **FRANK FEKETE**, BOX 707 KIRKLAND LAKE, Ont. 52-1

**KERESEM** sógoromat, Kett Jánost, kinek utolsó címe: General Delivery, Regina (c/o. S. Washish) volt. Kérem őt vagy a róla tudókat értesenek **Fred Curtis** címén, Box: 65 Sinaluta, Sask. — **FREIRER** Adám. 53-2

**ELADÓ FÖLDEK**  
Nagy vasuti állomással bíró városokhoz nagyon közel 1440 hold teljesen művelt föld, melyen 4 külön álló ház és gazdasági épület van, felszereléssel együtt igen jutányos árban, kedvező feltételek és aránylag kevés előleg lefizetése mellett eladó. Nagyon célszerű lenne, ha 4 családos ember társulna, az egész birtokot közös gazdálkodásra megvenné. De lehet a birtokból kisebb területet is venni.  
Ezenkívül kaphatók eladásra negyed és félszekciós földek felszereléssel vagy anélkül.  
Bővebb felvilágosítással szívesen szolgál **Z. T. MALONYAI** 348 Main St. WINNIPEG, Man. 53-2

**BEKEVAR, Sask.**  
B. M. R. Hitelesítő és Hitvédelmi Kör 9. -ik ülését ez év utolsó napján este 8-tól éjfélig után 1 óráig P Balogh Lajos atyánk fia házában fogjuk megtartani. Itt istentisztelettel fogjuk kezdeni az esztendődet és elkezdni az újat. Helyünk lesz bőven, mindenkit szívesen látunk. Mit fog mondani a profécia az 1929-ik esztendőről?  
**KOVÁCS JÁNOS** ref. lelkész



**A LEGREGIBB FAJTA PALINKA KÁDABAN. — AZ ALLAM ELLENŐRZŐ PECSÉTJE IS EZT BIZONYÍTTJA**

**SEAGRAM'S 83**  
Rye Whiskey

**WHITE STAR-RED STAR LINE**

"INGYEN" szerzi be Önnek családjá, rokonai és barátai részére a szükséges **BEUTAZÁSI ENGEDÉLYT** VALTSA MOST MEG A **HAJÓJEGYEKET** BUDAPEST, — QUEBECK VAGY HALIFAX \$132.50 **PÉNZKÜLDÉS** az Óházába postán vagy táviratilag olcsó — gyors — biztos Jéjjön el személyesen vagy írjon a következő címre:

**LUKÁCS SÁNDOR**  
21. -ik ucca, Canada Bldg. SASKATOON, Sask. vagy az alanti irodák bármelyikéhez: WINNIPEG, Man., 224-Portage Ave. CALGARY, Alta. Land Bldg. EDMONTON, Alta. 10275-101-ik ucca MONTREAL, Que., McGill ucca, McGill Bldg. TORONTO, Ont. 55 King Street.

Vegyük hajójegyünket, küldjük pénzünket

**KELEN SÁNDOR**  
Irodája utján  
1456 City Hall Avenue, Montreal, Que.

**KÁBELDIJ**  
AZ ELSŐ KÜLDÉSNEK 1 DOLLAR, ISMÉTELT KÜLDÉSNEK **csak 50 cent**

**KELEN SÁNDOR, MONTREAL**  
BANKÁR, KÖZJEGYZŐI, PÉNZKÜLDŐ ÉS HAJÓJEGY IRODÁJA  
LEGOLCSÓBB, LEGGYORSABB PÉNZKÜLDÉS! KÉRJEN PÉNZKÜLDŐ IVET.  
EDDIGI SOK EZER ÜGYFELEM BIZALMA IGAZOLJA PONTOSSÁGOMAT! PERMITEK BESZERZÉSE CSALÁDOKNAK, ROKONOKNAK, BARÁTOKNAK.  
**BEUTAZÁSI ENGEDÉLYEK.**  
**Cím: ALEX A. KELEN, MONTREAL**  
1456 City Hall Ave.  
BIZTOSÍTÁSOK: ÉLET, BALESET ÉS BETEGSÉG ESETÉRE, HAZAI VONATKOZÁSÚ ÉS EGYES JOGÜGYI OKIRATOK SZAKSZERŰ SZERKESZTÉSE ÉS HATÓSÁGI ERVÉNYŰ HITELESÍTÉSE.

Magyarul, németül és szlovákul beszélő pék, óhazai gyakorlatlalt munkát keres. Bővebbet John Podkonicky, Box: 6 MELVILLE Sask. címén lehet megtudni. 53-2

**FELKÉREM** az Egyházaakészöröl ki vándorolt honfitársaimat, hogy tudassák címüket ELŐ Lajossal. 296 1/2 Main St. WINNIPEG, Man. 51-1

**BETEGSÉG** miatt sürgősen eladó a város legforgalmasabb helyén egy 11 szobás berendezett jól menő burdingház. Érdeklődni lehet: Mrs. P. Grexánál 73 Martha St. Winnipeg. 53-2

**UJABB ADOMÁNYOK A KARACSONYFAALAPRA**

A kanadai magyarság budapesti karácsonyfaalapja javára ismét újabb adományok érkeztek be hozzánk, amennyiben Rev. Hédly Jeromos tífollárral. Gavrik János honfitársunk pedig egy dollárral járult az óhazai szegény gyermekek karácsonyi megörvendeztetéséhez. Az összeget azonnal átutaltuk, hogy még lehetőleg idejében megérkezék Budapestre.

**Gyenge áresés a tőzsdén**

A multheti winniegi helybeni zárt árak a következők voltak:

**BUZA** —  
No 1 \$1.17% No 2 \$1.13% No 3 \$1.08% No 4 \$1.02% No 5 \$0.91%

**ZAB** —  
No 3 C W 56 No 4 C W 50%

**ÁRPA** —  
No 2 C W 67% No 3 C W 63% No 4 C W 59

**LEN** —  
No 1 N C W \$1.90% No 2 C W \$1.86% No 3 C W \$1.78%

**ROZS** —  
No 1 C W 102% No 2 C W 102% No 3 C W 97%

urfiat megdorgálta, s szép nap lévén, kivitette fekete kávéját a méhesbe, ahonnan épen le lehetett látni a szerűskertre, ahol egy ispán meg egy hajtu felügyelete alatt nyomtattak, szórtak a munkás emberek, onnan fumigálta az egész világot.

Egyszer nagy csörtetés hangja vonják magukra figyelmet; valami idegen hang tudakozódik utána s mire hátratekint, három férfi lép be hozzá a méhesbe: az egyik a híres sicarius, a másik két fiatal ember, kiknek egyikében Emanuel barátunkat ismerjük meg, ki szintén hosszú legénnyé nőtt már fel, a másik pedig valami provinciális celebritás, ki mindig párbajok elbeszéléseivel szokta mulattatni a rászoruló hölgyeket, melyek sohasem történtek meg — s minélfogya mint híres párbajsegéd van kikiáltva a megyei székvárosban.

— Hm, jó napot! — szólt Tarnaváry egész illendőséggel és biztonsággal.

— Jó napot; — viszonzák azok, egymást előre bocsátva.

— Tessék leülni. Van itt szék elég, nem szeretem, mikor a vendégeim állanak, én meg ülök.

Erre fontos orcával előlépett az említett párbajsegédi celebritás s a tárgyhoz mért ünnepélyes hangon elkezdé mondogatni.

— Uram! Ön tudni fogja, miszerint minden ember előtt van egy pont, amelyet legkisebb bántalommal érinteni nem szabad s ez a pont a becsület pontja.

— Tudom hát; bizony nem is tőled fogom azt most tanulni öcsém.

Az öcsémzésére alig, hogy ki nem esett méltóságos szerepéből az ifju ember.

— Ez a pont az, mely drágább mindenki előtt, mint minden a világon.

— Az is igaz, tessék folytatni.

Folytatta volna is a derék fiatal ember, de egy alkalmatlan méh minduntalan körülfogta az orrát, s attól félt, hogy

megcsipli s ez a pont még a becsület pontjánál is erősebben érdekelte, amit nem is késett el-elhárító taglejtésekkel bebizonyítani.

Ekkor Dabroni maga lépett közbe türelmetlenül:

— Uram, Ön jól tudja, hogy engemet megsértett.

— Rászolgált az ur — felelt röviden Tarnaváry, pipája tűzét tollkése szurkálójjával felbolygatva.

— Ön e sérelemért nekem elégtétellel tartozik.

— Nem tartozom. Két izromban lefizettem érte a birságot, amint láthatta az ur.

— Kénytelen vagyok Önt figyelmeztetni, hogy ez úgy nem tréfa! — szólt indulatos hangon Dabroni. — A becsületsértést ringyongy pénzzel kifizetni nem lehet, azzal én meg nem elégszem.

— Hát inditsan az ur pert; van bíró, aki ítéletet hoz benne, az nagyon egyszerű dolog.

Emanuel barátunk ajkpittyesztve fordult társához, elég hallhatóan súgva neki:

— Szepeg az öreg ur.

Tarnaváry jól hallotta a szót s a vér a fejében járt már, amidőn Dabroni kihívó tartással egész az orra elé lépett s emberevő kék-piros orcáját odatartva szemé elé, fogcsikorgatva mondá:

— Nem bíróról, nem prókátorról van szó, uram, hanem kardról és pisztlyról; Önnek meg kell velem vinni! Tarnaváry e szóra felugrott székéről.

— Héj gyilkosok! haramiák! — ordítá tele torokkal — bicskás zsványok, gyilkos bojniyok!

Azok megrétenve mondták neki, hogy dehát ne kiabáljon olyan nagyon, az minden bevett szokás és lovagiaság ellen van, lármát csapni, mikor az embert párbajra hívják; nem hallgatott rájuk, felkapott egy székét, amelyen ült, a másik kezé-

— 72 —

**Allatárak:**

**GOBOLY:**

Good (jó) .....	8.75	9.00
Fair to good .....	8.00	8.50
Medium (közepes) .....	6.50	7.00
Common (silány) .....	6.00	6.50

**VAGÓ NOVEND. MARHA:**

Good (jó) .....	8.00	8.50
Fair to good .....	6.50	7.50

**VAGÓ MARHA:**

Good (jó) .....	6.75	7.00
Fair to good .....	5.75	6.50
Medium (közepes) .....	5.00	5.75
Canners and cutters .....	3.75	4.75

**BIKA:**

Good (jó) .....	5.50	6.00
Common (silány) .....	5.00	5.50

**OKÓR:**

Good (jó) .....	6.00	7.00
Medium (közepes) .....	4.50	5.50

**BORJU:**

Good (jó) .....	12.00	14.00
Medium (közepes) .....	9.00	11.00
Common (silány) .....	5.00	8.00

**DISZNÓ:**

Select bacon .....	9.60	9.60
Thick smooths .....	9.10	9.10
Heavies .....	8.60	8.60
Extra heavies .....	8.10	8.10
Shop hogs .....	8.50	8.75
Lights and feeders .....	8.50	8.75
Roughs .....	7.00	7.50
No. 1 (Koca) .....	7.50	7.50
No. 2 (Koca) .....	7.50	7.50

**BARÁNY:**

Good (jó) .....	9.50	11.50
Common (silány) .....	8.00	9.00

**BIKA:**

Good (jó) .....	5.40	5.90
Common (silány) .....	4.90	4.90

— 73 —